BONDIA® ARUBA

Dialuna 4 di Mei 2026 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,75 Florin

A activa un 'taskforce pa centro di ciudad como parti di revitalisacion di Oranjestad



Pagina 5

A bin haya persona di 59 aña morto den su cas despues di 2 dia



Pagina 17

- **Gobierno a lansa encuesta nacional pa midi impacto di wega di placa y prepara autoridad regulatorio nobo**

Pagina 4

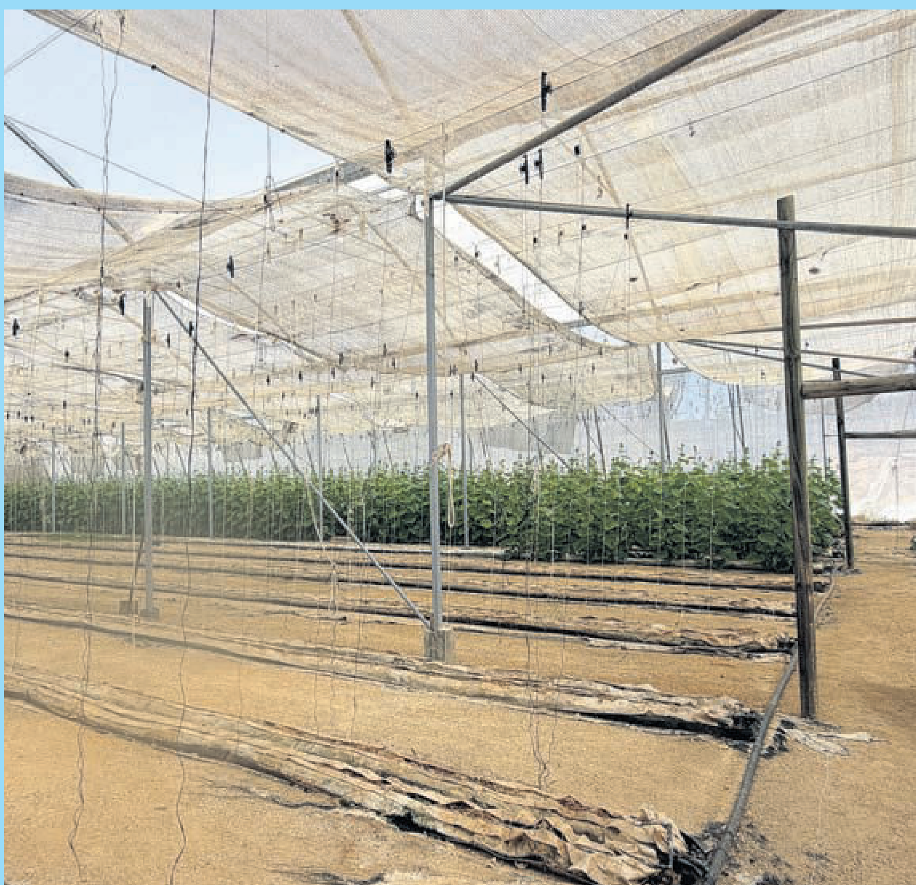
- **Rapport CPI maart 2026: Tendencianan di inflacion ta mustra stabilidad**

Pagina 3

- **Hulanda: Comestibel lo ta mucho mas caro pa Pasco, segun Rabobank**

Pagina 9

Siguridad di cuminda ta esencial y sosten di Gobierno tambe



Pagina 2

Oposicion di Venezuela a bisa cu anuncio di salario minimo nobo ta evidencia di fracaso di e regimen



Pagina 10

Iran ta bisa cu operacion militar di Merca ta 'imposibel' mientras Trump ta considera propuesta di paz



Pagina 24

BONDIA ARUBA

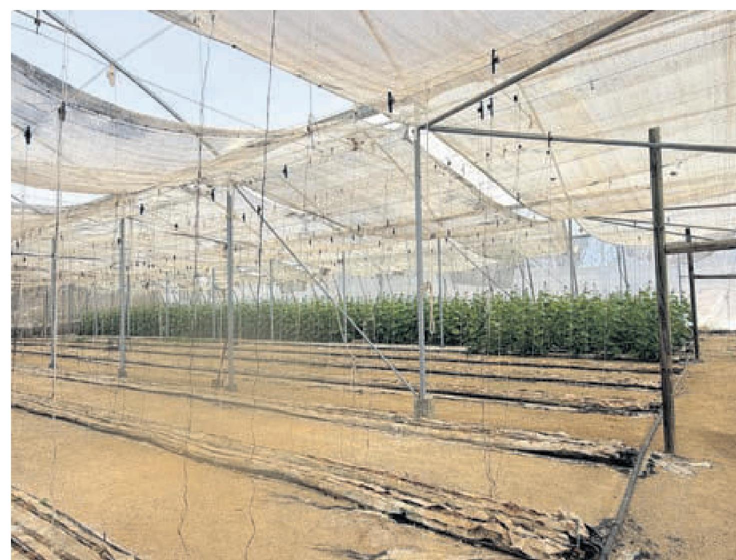
Ari Lichtenstein tin animo atrobe pa produci

Siguridad di cuminda ta esencial y sosten di Gobierno tambe

"Mi a cuminza prome cu tempo." Esey ta e pensamento di Ari Lichtenstein cu despues di 17 aña un biaha mas ta hincando placa y esfuerso pa lanta su produccion di berdura y fruta. Un esfuerso cu a bin danki na interes atrobe y e urgencia pa contribui na siguridad di cuminda pa Aruba, cu mas cu nunca ta den mente di hopi.







E tema a hasta haya atencion na Hulanda, debi na e fondo cu Gobierno Hulandes a pone disponibel pa e seis islanan den Caribe, cu mester contribui na siguridad di cuminda. Un articulo den NRC di Hulanda a ilustra e problema sinembargo. Pasobra hendenan manera Lichtenstein y tur otro cunukero na Aruba ta puntra ta pa ken e placa lo bay y ken realmente lo probecha.

Lichtenstein tin un tereno grandi. Un espacio di 50 mil meter cuadra den un di e areanan mas bunita di Aruba. E tereno ta rondona pa e seronan di Parke Nacional Arikok, cu bista riba Cunucu Arikok, Santa Cruz y hasta e brug nobo na Balashi. Pero mes bunita cu e tereno por ta, mes duro e ta pa percura cu e por produci cuminda.

Na e momentonan aki Lichtenstein ta produciendo tomati, maishi, concomber y un cantidad limita di otro berdura. Den apenas algun 'greenhouse' cu no tatotalmente funcional, E ta den proceso di reconstrui e instalacionnan. "E material ta caro, y te ainda ta mi mes ta financia tur cos," el a conta Bon Dia Aruba. Asina mes, e matanan di tomati tabata carga, mescos cu e concomber y maishi. Mas ainda, varios di nan tabata benta riba vloer. "E ta imposibel pa haci e trabou cu un hende so. Sinembargo, e negoshi no ta rindi asina hopi pa mi por paga hende pa yuda ainda. Por lo menos, ainda no."

E palabranan 'ainda no' ta ilustra e animo cu Ari Lichtenstein tin un biaha mas pa e trabou di produccion di cuminda. Pasobra, practicamente el a duna su mes por venci pa tres a cuater aña largo. Tabata un tempo cu e tabata convenci cu e lo no por a haci nada mas, pasobra ta un trabou pisa cu no ta genera entrada suficiente pa mantene un operacion grandi. Motibo ta e gastonan halto di produccion. Awor berdad tin e facilidad di awa na un prijs special, pero asina mes, e ta keda un di e gastonan halto pa cualkier productor, Lichtenstein a splica. Es mas, e tabatin intencion pa percura pa su mesun awa. El a cumpra un cantidad di tubo grandi ora cu Valero a bay, y tabata kier a trece awa di lama pa procesa cu su mes un sistema di osmosis. Sinembargo, ta trata aki di un monopolio di WEB, cu a nifica cu Lichtenstein no a haya permiso. "Mi ta bay usa e tubonan aki awor pa sigui traha riba e instalacionnan pa e diferente greenhouse cu mester bin ainda," el a bisa.

Como cultivador innovador moderno y cu producto di cultivo di calidad (no ta usa ningun quimico riba e productonan), Lichtenstein ta confronta e muraya di realidad di agricultura na Aruba. E realidad di reto financiero, logistica, e gasto di utilidadnan y e sistema burocratico di e isla. No ta por nada cu el a stop cu e trabou pa algun tempo, te ora cu el a bira miembro di Comision Pro Cunukerona 2022. Aunke e circunstancianan no a cambia, e amor pa cultivo a lanta su resiliencia pa cuminza di nobo den produccion di berdura di calidad, a pesar di falta di ayudo structural cu es mas no ta existi na Aruba.

E energia di e colectivo a dun'e animo, y asina logra cu tur siman, hunto cu otronan, ta forma e 'Grupo Nos Tera' pa bin cu estilo di 'farmers market' autentico di Aruba cu ademas ta preserva e cultura di 'marché,' tipico di un isla di Caribe.

Sosten institucional

Manera ta conoci, e pandemia di Covid y e tensionnan rond mundo ta ilustra e vulnerabilidad di economia di Aruba basa riba turismo y importacion di cuminda. Como tal, Siguridad di Cuminda ta un di e pilarnan di e maneho di Reino Hulandes, segun Secretario di Estado pa Asuntonan di Reino, Eric van der Burg. Den su rapport na 2020, Banco Mundial tambe a urgi pa Aruba enfoca riba produccion di su propio cuminda y crea menos dependencia riba turismo. E lo mester a nifica sosten na cunukeronan chikito y creacion di un produccion di cuminda mas comercial. NRC a ilustra e plannan di Minister Geoffrey Wever pa e Agri-Innovation Park, cu ta crea espacio pa cunukeronan huur un parti y produci tomati, spinazie y lechuga.

Pero, ya hendenan maneraLichtenstein ta haci esaki caba. Mescos cu otro den e grupo 'Nos Tera,' Lichtenstein a spera cu e fondo lo bin pa sostene esfuersonan existente, entre otro den forma di subsidio manera Hulanda ta haci. Es mas, Secretario di Estado van den Burg a confirma na Bon Dia Aruba cu Hulanda berdad ta subsidia cierto actividadnan riba tereno di produccion di cuminda, y cu ta keda na Gobierno di Aruba pa dicidi si ta sigui e rumbo aki.

Lichtenstein mescos cu otronan di e grupo ta spera cu e fondonan por yega na nan, no na forma di prestamo cu ta nifica mas gasto, sino subsidio. Esaki ta un decision cu Gobierno, particularmente Minister pa Asuntonan Economico Wever lo mester tuma.

Pero mientras cu e ta warda kico e decision di Gobierno lo ta, Ari Lichtenstein ta sigui pone energia pa lanta su luga pa produci mas tanto cu por. E tin dam coba, cu speranza di yobida, particularmente pa asina percura cu e matanan di fruta cu e tin, por bira fuerte. Nan tur t'ey, sinembargo ainda no ta produciendo fruta, cu ta ilustra e reto di cualkier agricultor y horticultor, esta cu planta awe no ta nifica cosecha mañan. E ta nifica cu mester tin pasenshi pa e matanan por crece, sobrevivi e clima seco y fuerte di Aruba, pa despues produci suficiente pa haci e operacion viable.

Su plannan ta grandi. Su speranza ta pa no solamente bolbe reconstrui su tereno pa e por produci optimalmente, pero tambe pa mehora e infrastructura di tal forma cu e area por bira un atraccion sostenibel pa comunidad y bishitante. "Pero mester bay poco poco, segun capacidad." Segun Presidente di Comision Pro Cunukero Jair Britten, Ari Lichtenstein ta demostrando cu Aruba si por. "Pero lo mester canalisa tur esfuerso real di tur ministerio concerni pa tuma accion necesario pa logra siguridad di cuminda. Ari ta un voz y alabez oido di e pueblo cunukero pa mustra cu nos tambe por desaroya mas riba tereno di agricultura y cria di bestia," Britten a agrega.

En todo caso, su esfuersonan ta genera entusiasmo. Tur diasabra Grupo Nos Tera ta reuni pa bende nan productonan na diferente area di Aruba. Tur biaha tin mas hende ta acudi y por ehempel diasabra ultimo, na Centro di Bario Playa Pabou, no tabatin caminda pa auto para y pa 10or y mey di mainta, Ari Lichenstein a bende tur su tomatinan grandi, mientras cu clientenan tabata gara e otro berduranan mas lihe cu por a 're-stock.' Esaki ta mustra cu producto local fresco y sin pesticida ta hopi aprecia y necesario.

Rapport CPI maart 2026: Tendencianan di inflacion ta mustra stabilidad

Aruba a registra un subida modesto den prijs di consumo na maart 2026, cu datonan nobo di Oficina Central di Estadistica (CBS) cu ta indica un periodo continuo di inflacion relativamente abao compara cu e ultimo añanan. E ultimo rapport di e Indice di Prijs di Consumidor (CPI) ta mustra cu mientras cu prijsnan a aumenta riba un base mensual y anual, tendencianan profundo ta sugeri alivia e presionnan di inflacion den gran parti di e economia.

Table 1: Overview of Δ CPI

		% Changes		Index	
	Period	**2025**	**2026**	**Last**	**Current**
Monthly	Feb-26 vs Mar-26	0.4	0.7	109.89	110.70
Year-to-date	Dec-25 vs Mar-26	0.4	1.1	109.47	110.70
Last 12 months [1]	Mar-25 vs Mar-26	0.1	1.1	109.50	110.70
Last 24 months [2]	Mar 24/25 vs Mar 25/26	1.4	0.2	109.26	109.48

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

Di acuerdo cu e rapport, e CPI pa Aruba a alcansa 110.70 na maart 2026, representando un aumento di 0.7% compara cu februari 2026. E subida mensual aki ta sigui un aumento di 0.4% registra den e luna anterior y ta refleha movementonan modera di prijs den varios sector.

E bista anual ta mustra un patronchi similar di crecemento frena. Compara cu maart 2025, prijsnan di consumidor a aumenta cu 1.1%, un cifra cu ta keda abao pa normanan historico. Mientras cu e ta mas halto cu e aumento anual di 0.1% registra un aña prome, e ultimo analisis ta ainda entre e tasanan di inflacion di maart mas abao observa durante e ultimo seis aña.

Datonan di CBS ta indica cu tendencianan di inflacion riba un horizonte di tempo mas largo a baha mas significantemente ainda. E tasa di inflacion promedio di e periodo durante e ultimo 24 lunanan tabata na 0.2%, un bahada fuerte for di e 1.4% registra den e periodo di dos aña anterior. Esaki ta sugeri cu mientras cu prijsnan ta subiendo ainda, e ritmo di aumento a suavisa considerablemente.

E aumento mensual na maart a ser forma door di movementonan contrastante den diferente sector di economia. Notablemente, e sector di “Operacion di cas” a registra un bahada significante di 5.2%, eherciendo un efecto abao riba e CPI total. E sector aki so a reduci e tasa di inflacion mensual cu 0.46 punto di porcentahe, compensando parcialmente aumento di prijs otro caminda.

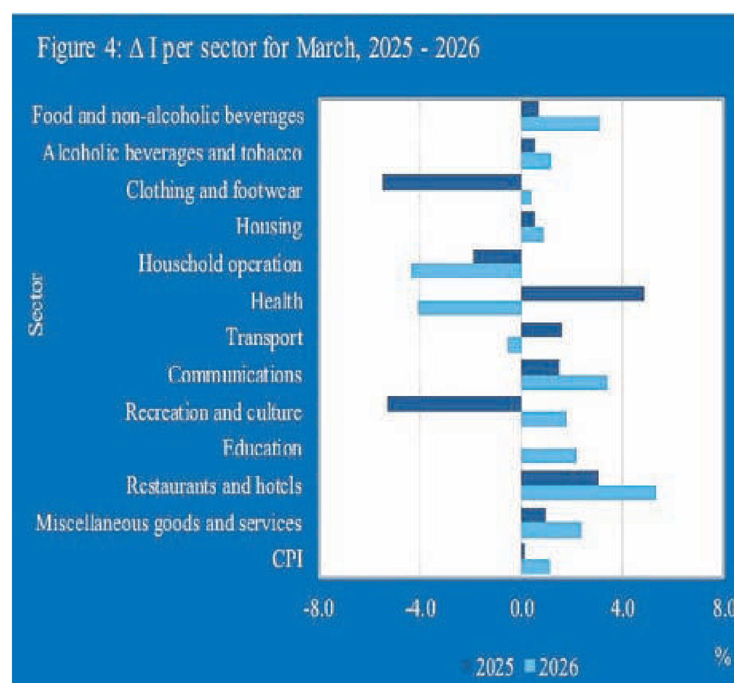
Na mesun momento, otro categorianan a pusha prijsnan bay ariba. Entre e contribuyentenan mas prominente tabata “Aparatonan di cas,” “Dianan di fiesta,” y “Operacion di ekipo di transporte personal,” cu hunto tabatin un impacto positivo cu por ser midi riba e CPI.

Datonan na nivel di sector ta revela variacion notable den movementonan di prijs. E aumento mensual mas grandi a keda registra den “Paña y sapato,” caminda prijsnan a subi cu 12.5%. Otro sectornan, incluyendo “Transporte,” “Recreacion y cultura,” y “Comunicacion,” tambe a registra aumento, aunke na nivelnan mas modera.

Dentro di categorianan specifico, cambionan di prijs tabata mas pronuncia ainda. “Ekipo di telefon y telefax” a conoce un aumento fuerte di 29.5%, mientras cu “Herment y ekipo pa cas y hardin” a conoce un caida di 18.4%. E fluctuacionnan aki ta subraya e naturalesa desigual di desaroyonan di prijs dentro di e cuadro di inflacion mas amplio.

Prijs di cuminda, un componente clave di gastonan di cas, a mustra movemento relativamente limita riba un base mensual. E categoria “Cuminda” a subi cu 0.2%, mientras cu “Bebida no alcoholico” a baha cu 0.2%. Den e sector di vivienda, “Mantencion y reparacion di vivienda” a registra un aumento di 3.1%, indicando aumento di gastonan asocia cu mantencion di cas.

Gastonan relaciona cu transporte tambe a hunga un rol den forma inflacion. “Servicio di transporte” a aumenta cu 7.1%, reflehando gastonan mas halto relaciona cu servicio. E aumentonan aki a ser parcialmente influencia pa cambionan den prijs di combustibel, cu ta sigui afecta gastonan di transporte den henter economia.



Prijs di combustibel, en particular, a mustra aumentonan notable durante e luna. Prijs di gasolin a subi cu 4.6%, mientras cu diesel a subi cu 4.4%. E cambionan aki a contribui positivamente na e CPI total, cu gasolin so a agrega 0.18 punto di porcentahe na e tasa di inflacion mensual.

Den contraste, prijsnan di utilidad a keda stabiel. Tanto e tarifanan di coriente como di awa no a mustra ningun cambio na maart 2026, brindando cierto alivio pa casnan memey di aumento di gastonan den otro areanan.

Mirando e tendencianan anual pa sector, e datonan ta revela un imagen mixto. E sector di “Restaurant y hotelnan” a registra e aumento di mas grandi durante e periodo di 12 luna, subiendo cu 5.3%. Otro sectornan cu aumentonan anual notable a inclui “Comunicacion” na 3.4% y “Cuminda y bebida no-alcoholico” na 3.1%.

Contrario na esaki, varios sector a experiencia bahada durante e mesun periodo. “Operacion di cas” a baha cu 4.4%, mientras “Salubridad” a baha cu 4.1% y “Transporte” a baha cu 0.5%. E bahadanan aki a yuda pa modera e tasa di inflacion total.

Datonan anual na nivel di categoria ta ilustra mas aleu e variabilidad den cambionan di prijs. “Servicio di acogida” a mira un aumento substancial di 73.1% durante aña, haciendo esaki e categoria cu ta aumenta mas lihe. Di otro banda, “Textilnan di cas” a experiencia un bahada significante di 27.1%.

E tendencia mas amplio den inflacion durante añanan recien ta mustra un bahada marca despues di un periodo di crecemento di prijs eleva na comienso di e decada. inflacion anual a alcansa su maximo na 5.9% na maart 2023 prome cu el a baha na 1.8% na 2024 y 0.1% na 2025. E ultimo cifra di 1.1% na 2026 ta sugeri un recuperacion parcial pero toch ta refleha presionnan inflacionario relativamente suave.

Inflacion di aña pa aña pa 2026 tabata na 1.1% te cu maart, indicando cu aumento di prijs tabata modesto den e prome kwartaal di aña.

A pesar di e ambiente di inflacion modera en general, e costo di bida ta sigui subi. Den e rapport ta señala cu e nivel di bestaansminimum mensual pa un hogar di dos adulto y dos mucha a subi cu Afl. 95 durante e ultimo aña, yegando Afl. 5.602 na maart 2026.

E aumento aki a ser impulsa principalmente pa gastonan mas halto den e sector di “Cuminda y bebida no-alcoholico”, cu a conta pa e parti mas grandi di e aumento. Mientras tanto, e sector di “Operacion di cas” a registra un bahada leve, brindando un compensacion limita na e aumento total di gastonan di bida.

E discrepancia entre inflacion relativamente abao y aumento di gastonan di subsistencia ta enfatisa e complehidad di condicionnan economico cu hogarnan ta confronta. Hasta aumentonan di prijs modesto por traduci den gastonan di bida mas halto, particularmente ora e ta concentra den categorianan esencial manera cuminda y vivienda.

En general, e rapport di CPI di maart 2026 ta mustra riba un panorama di inflacion stabiel pero den evolucion na Aruba. Mientras cu aumento di prijs ta keda contene compara cu añanan anterior, fluctuacionnan specifico pa sector y aumento di gastonan di bida ta sigui forma e ambiente economico.

E datonan ta sugeri cu e presionnan inflacionario ta ser modera actualmente door di bahadanan den cierto sectornan, hasta ora otronan ta experiencia movementonan di prijs cu a subi. Como resultado, e trayectoria general di inflacion ta keda relativamente balansa, sin cu un solo factor ta domina e tendencia.

Segun Aruba ta sigui avansa den 2026, e siguiente rapportnan di CPI lo keda bao di observacion estrecho pa mira si e periodo di inflacion relativamente abao lo continua of si lo bin presionnan nobo riba prijsnan. Pa aworaki, e ultimo cifranan ta mustra cu prijs di consumo ta cambia na un ritmo gradual y modera.

BONDIA ARUBA

Gobierno a lansa encuesta nacional pa midi impacto di wega di placa y prepara autoridad regulatorio nobo

Gobierno di Aruba a lansa un encuesta nacional riba comportacion di wega di placa y su impacto como parti di esfuersonan mas amplio pa modernisa e supervision di e sector y establece un autoridad nacional nobo di wega.

E iniciativa ta spera di recoge dato di henter e comunidad pa comprende miho con e residentenan ta participa cu tanto actividadnan di wega di placa formal como informal. Minister di Husticia, Integracion, Transporte y Energia, Arthur Dowers, a splica cu e resultadonan lo hunga un rol central den formacion di politica den futuro, incluyendo posibel proteccion pa gruponan vulnerabel y mecanismonan regulatorio actualisa.

Segun e mandatario, e encuesta lo ser realisa den colaboracion cu Universidad di Aruba entre 30 di april y 8 di mei. Durante e periodo ey, studiantenan universitario lo ser desplega den varios districto pa colecta contesta anonimo for di publico.

E esfuerso ta ser coordina pa un ekipo independiente cu ta inclui un investigador principal cu ta supervisa e componente di investigacion y expertonan externo cu tin experiencia previo haciendo estudionan similar internacionalmente.

Minister Dowers a enfatisa cu e tipo di investigacion aki ta esencial pa implementa un politica cu ta refleha realidad. E obhetivo ta pa no solamente confirma suposicionnan, pero pa compronde con wega di placa ta funciona den comunidad awendia.

E encuesta lo cubri un rango amplio di actividadnan relaciona cu wega di placa, for di practicanan di betmento informal te na weganan di casino regula y plataformanan online. Gobierno a remarca cu wega di placa na Aruba ta extende mas leu cu casinonan tradicional y ta inclui weganan na escala chikito y informal cu ta ser hunga den barionan, como tambe loterianan organisa, bingo, y apuestas digital.

Wega di placa ta un parti significante di e sectornan di turismo y entretenimento di Aruba. E isla ta cas di aproximadamente un dozijn di casino, hopi di nan situa den hotelnan grandi, y e edad legal pa wega di placa ta fiha na 18. E establecimentonan aki ta opera bao di un sistema di licencia regula pa autoridadnan gubernamental.

Sinembargo, e cuadro regulatorio actual no ta capta completamente e naturalesa evolucionario di wega di placa, particularmente cu e aumento di plataformanan online y practicanan informal. E encuesta nobo ta destina pa duna un bista mas amplio.

E fundeshi huridico pa wega di placa na Aruba ta delinea den varios ordenansa nacional, incluyendo e “Landsverordening hazardspelen” y e “Loterijverordening”, cu ta regla licencia, belasting, y supervision di actividadnan di wega di placa. Operadornan mester obtene permiso a traves di gobierno, y licencia di casino ta ser emiti bao di condicionnan estricto, incluyendo rekisitonan relaciona cu tamaño di hotel y normanan operacional.

Responsabilidad pa supervision actualmente ta cay bao di instancianan di gobierno manera Departamento di Asuntonan di Casino, cu ta supervisa licencia y cumplimento dentro di e sector. Autoridadnan ta reconoce cu retonan di aplicacion y monitoreo ta keda, particularmente segun cu wega di placa ta expande den espacio digital.



E encuesta tambe lo ta un base pa e creacion di un autoridad di wega di placa. E autoridad di wega di placa lo centralisa supervision y fortalece capacidad regulatorio. Segun gobierno, e instancia aki lo ta responsabel pa monitoria tur forma di wega di placa, tanto offline como online, y garantisa cumplimento cu leynan nacional.

Un componente clave di e encuesta ta su anonimidad. Participantenan lo no ser pidi pa duna nomber of informacion di identificacion, un medida cu ta crucial pa encurasha contesta honesto.

E encuesta ta habri pa tur residente, sin importa si nan ta participa activamente den wega di placa. Autoridadnan ta bisa cu ta importante pa capta perspectivanan di tanto esnan cu ta hunga placa como esnan cu no ta hunga placa pa compronde miho e actitudnan di sociedad y e impacto mas amplio di wega di placa.

E investigacion lo analisa con frecuente hende ta participa den wega di placa, ki tipo di actividadnan ta mas comun, y con individuonan ta percibi riesgo y beneficionan asocia cu e practica. Tambe lo explora e rol di wega di placa online, cu a crece den popularidad mundialmente y ta presenta retonan regulatorio nobo.

Aruba su cuadro legal existente ya caba ta acomoda tanto wega di placa normal como online, cu exigencianan di licencia na vigor pa operadornan den cada categoria. Sinembargo datonan mas detaya ta necesario pa evalua si e regulacionnan actual ta suficiente of ta rekeri ahuste.

Ademas di informa politica, e resultadonan por conduci na e desaroyo di programanan dirigi na atende problema di wega di placa. Segun minister Dowers, dependiendo di e resultadonan, iniciativanan nobo por ser introduci pa sostene individuonan cu por ta na riesgo di adiccion of



daño financiero.

Cooperacion publico ta ser encurasha fuertemente. Gobierno a enfatisa cu participacion di comunidad ta esencial pa e exito di e proyecto.

E encuesta ta bini na un momento cu hopi pais rond mundo ta reevaluando nan maneho pa cu regulacion di wega di placa. Avancenan den tecnologia, particularmente plataformanan mobil y online, a transforma e industria, haciendo esaki mas accesibel pero tambe mas compleho pa regula.

Na Aruba, unda turismo ta hunga un rol central den economia, wega di placa ta tanto un atraccion pa e bishitante como un parti di e cultura local. Balansa beneficionan economico cu responsabilidad social ta keda un reto clave pa gobierno.

Leynan existente ya ta refleha un esfuerso pa regula e sector a traves di un combinacion di licencia, belasting y aplicacion. Esakinan ta inclui provisionnan pa monitoria operadornan, cobra belasting di wega, y preveni actividadnan ilegal manera loteria sin licencia of weganan di placa no autorisa.

Na mesun momento, un cuadro legal mas amplio, incluyendo provisionnan di ley penal y regulacionnan contra labamento di placa, tambe ta conta pa actividadnan relaciona cu wega di placa.

E paso di gobierno pa establece un autoridad dedica na wega di placa ta sugeri un cambio pa un supervision mas specialisa y proactivo. Door di consolida responsabilidadnan bao di un solo entidad, oficialnan tin como meta pa mehora coordinacion y garantisa cu regulacionnan ta sigui cu desaroyonan di industria.

Ta spera cu expertonan envolvi den e proyecto pa duna guia riba e miho practicanan, basando riba experiencia internacional pa yuda diseña un sistema adapta na e contexto specifico di Aruba.

E datonan recogi durante e encuesta lo ser analisa pa produci indicadornan estadistico riba participacion den wega di placa, cu lo sirbi como un fundeshi pa decisionnan di politica. Maneho basa riba e evidencia aki ta esencial pa gobernacion efectivo.

Gobierno a clasifica e iniciativa como un esfuerso colaborativo dirigi na garantisa cu politicanan den futuro ta tanto bon informa como inclusivo.

Segun cu Aruba ta move pa dilanti cu plannan pa establece un autoridad di wega di placa, ta anticipa cu e resultado di e encuesta aki lo hunga un rol crucial den forma e maneho di e isla pa un di su industrianan pas visibel y economicamente significante.

BONDIA ARUBA

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager
Mariette Engelhart-Boekhoudt

Redaccion
noticia@bondia.com
Pilar Flores (hefe di redaccion)
Angenette Figuereo (closer editor)
Leo Maduro
Dilma Arends
Raisa Montilla
Oriana Geerman

Ehecutivo di Benta
Sulaika Croes
sulaika.croes@cspnv.com
Mark Gomes
mark.gomes@cspnv.com

Aviso y Arte
Sandra Loefstop
Lisa Tromp

Departamento Digital
Juan Luis Pinto

Administracion
accounting@bondia.com
Martha Arteta de Ariza

Distribucion
Jenny Kelly

Coleccion
Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press
Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press
Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Francis Dirksz

Colaboracion
Agence France Press
Ret Karibense
Data Key

Afiliacion
Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)

DIRECCION
Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram:bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.

A activa un 'taskforce' pa centro di ciudad como parti di revitalisacion di Oranjestad

Gobierno di Aruba, hunto cu diferente instancia manera Departamento di Naturalesa y Medio Ambiente (DNM), Bureau City Inspector, Dienst Openbare Werken (DOW) y Cuerpo Policial Aruba, a organisa un encuentro cu prensa na e ex edificio di Music Box den Elleboogstraat pa comparti progreso y siguiente pasonan den e revitalisacion di centro di Oranjestad.



E iniciativa aki ta basa riba e establecimento oficial di un taskforce interministerial bou e titulo "Convivencia: Centronan di Ciudad Sigur y Humano", crea pa medio di un ministeriële beschikking como parti di e implementacion di politica di gobierno pa 2025–2028.

E taskforce tin como obhetivo principal desaroya y ehecuta un strategia integral pa fortalece siguridad, convivencia, calidad turistico y habitabel den centro di Oranjestad y San Nicolas. Entre su responsabilidadnan tin coordinacion di accionnan social, preventivo y di siguridad, manera tambe desaroyo di un plan di accion pa periodo 2025–2027.

Como parti di e structura formal, a nombra e siguiente miembronan di e Taskforce:

Ramon Arnhem (asigna pa Ministerio di Asuntonan General)
Mauro de Koning (asigna pa Ministerio di Finansa)
Gerald Vingal (asigna pa Ministerio di Husticia)
Jose Paula (asigna pa Ministerio di Infrastructura)
Noreen Vingerhoedt (asigna pa Ministerio di Asuntonan Social)
Nicole Lugo (asigna pa Ministerio di Turismo)

E miembronan ta representa diferente ministerio clave, sigurando un enfoke interministerial y coordina pa atende retonan di siguridad, convivencia y desaroyo urbano.

Ademas, e Taskforce tin e posibilidad pa traha hunto cu partnernan externo manera organisacionnan social, sector priva y stakeholdernan turistico, pa asina logra un enfoke integral y sostenibel.

Korpschef Ramon Arnhem a haci un apelacion directo na comunidad pa enfrenta hunto e reto di calidad di bida den centro di Oranjestad. Durante su declaracion, Arnhem a destaca cu e problematica actual no ta uno individual, sino un reto comparti cu ta rekeri accion conhunto entre gobierno, institucionnan y comunidad. "Nos tin un problema conhuntamente, y mi ta pidi boso awe pa un yudansa pa trata e problema aki hunto," Arnhem a expresa.

Segun e Korpschef, e situacion actual den centro di e ciudad ta caracterisa pa varios factor cu ta influi negativamente riba calidad di bida. Entre esakinan, el a menciona falta di limpiesa, edificionan bandona den mal estado y presencia di persona vulnerabel sin un luga fiho pa keda, loke ta crea preocupacion tanto riba siguridad como riba e imagen di Oranjestad.

Arnhem a subraya cu e diferente retonan aki no ta existi separa, sino cu nan ta fortalece otro, afectando no solamente e experiencia di bishitantenan, pero mas importante ainda, e bienestar di residentenan. "E ta molestia nos como ciudadano. Nos cu ta biba aki y cu ta contribui na construi Aruba, no merece esaki," Arnhem a indica.

E Korpschef a enfatisa cu e impacto ta bira ainda mas relevante mirando cu economia di Aruba ta depende den gran parti riba turismo, pero cu e prioridad principal ta e calidad di bida di su propio pueblo.

Como respuesta, a lanta un enfoke multidisciplinario bao e Taskforce nobo, cu ta integra diferente ministerio y instancia relevante pa atende e problematica di forma structural.

Entre e accionnan concreto cu lo implementa, tin:

Mas limpiesa y mantencion di cayanan
Fortalecemento di vigilancia y presencia den centro
Retiro di autonan bandona y situacionnan peligroso
Atencion y orientacion pa persona vulnerabel

Arnhem a finalisa cu un yamado fuerte pa participacion di comunidad: "Comunidad di Aruba, ban desde awe conhuntamente haci nos isla mas limpi y mas sigur. Ban hacie."





Keda alerta pa estafa riba rednan social!

No click riba aviso paga (sponsored ad) cu ta usando imagen di Aruba Today.
Bishita solamente e pagina oficial di Facebook, Aruba Today News, of e website www.arubatoday.com.

Si bo haya algun problema, nos t'ey pa yuda: bondia.aruba@gmail.com



Rainbow Warriors Core Foundation:

Dia Mundial di Siguridad y Salud na Trabou y Dia di Obrero

Na 2003, Organisacion Internacional di Trabou (ILO) a cuminsa observa e Dia Mundial aki pa enfatisa prevencion di accidente y malesa na pia di trabou, capitalisando riba e forsa tradicional di ILO pa cu dialogo nacional y dialogo tripartiet.

E celebracion aki ta forma parti integral di e Strategia Global pa Siguridad y Salud na Trabou di ILO, manera documenta den e conclusionnan di e Conferencia Internacional di Labor na juni 2003. Un pilar principal di e Strategia Global ta promocion, y e Dia Mundial pa Siguridad y Salud na Trabou ta un instrumento clave pa eleva e conscientisacion con pa haci trabou mas sigur y mas saludabel y pa enfoca riba e necesidad pa eleva e perfil politico di siguridad y salud na trabao.

28 di april tambe ta e Dia Internacional di Conmemoracion di Trahadornan Morto y Herida organisa pa e movemento di sindicalismo na nivel mundial desde 1996.

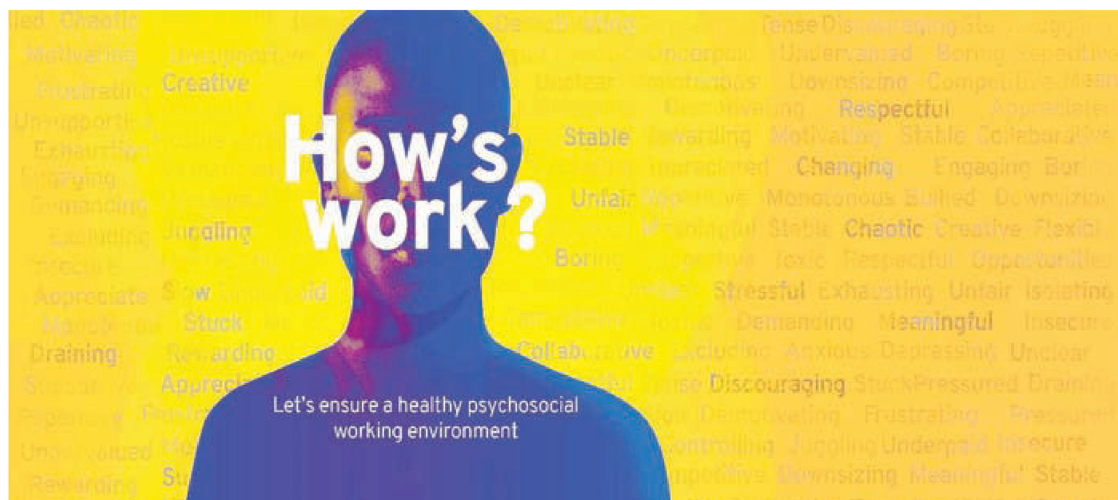
Prevencion di accidente di trabou y enfermedad di ocupacion

E Dia Mundial pa Siguridad y Salud na Trabou riba 28 april ta promove prevencion di accidente y enfermedadnan ocupacional (beroepsziekten, occupational diseases) na nivel global.

E ta un campaña di conscientisacion pa enfoca mundialmente riba a magnitud di e problema y con pa promove y crea un cultura di siguridad y salud na trabou pa yuda reduci e cantidad di morto y lesionnan causa pa trabou.

Cada un di nos ta responsabel pa evita morto y lesionnan na pia di trabou.

Gobiernonan ta responsabel pa proporciona e infrastructura (ley y servicio) necesario pa garantisa cu e trahadornan sigui ta empleabel (arbeidsgeschikt) y cu empresanan por florece; esaki ta inclui e desaroyo di un política y un programa nacional y un sistema di inspeccion pa haci cumpli cu legislacion y e maneho di siguridad y salud na trabou. E dunadornan di trabou ta responsabel pa garantisa cu e lugar di trabou ta sigur y saludabel. E trahadornan ta responsabel pa traha cu siguridad y proteha nan mes y no pone otro na peliger y pa conoce nan derecho y participa den e implementacion di medida preventivo.



Riesgo emergente na trabou

Riesgo ocupacional laboral nobo y emergente por ser causa pa innovacion tecnico of dor di cambio social of organisacional, manera:

1. Tecnologia nobo of proceso di produccion, p.e. inteligencia artificial
2. Condicionnan nobo di trabou, p.e. mayor carga di tarea pa haci na trabou, intensificacion di trabou debi na reduccion di personal, mal condicion causa dor di migracion en busca di mihor trabou, empleo den e economia informal
3. Forma emergente di trabou, p.e. trabou pa proprio cuenta, subcontratacion, contrato temporal

Esaki nan por ser mas ampliamente reconoci a traves di un mihor comprension cientifico, p.e. e efectonan di riesgonan ergonomico di trastorno musculoeskeletal. Y nan por ta influencia pa cambionan den e percepcion di e importancia di cierto factor di riesgo, manera efectonan di factor psicosocial riba stress relaciona na trabou.

TEMA 2026: Ban sigura un ambiente psicosocial saludabel na trabao

E ambiente psicosocial na trabou ta ser defini pa e manera con e trabou ta diseña, organisa y maneha, y alabes e practica organisatorio cu ta configura e condicionan laboral diario.

Factornan psicosocial, manera e peso (carga) di trabou, orario di trabou, claridad riba e funcion di cada empleado, autonomia y procesonan equitativo y transparente ta influencia considerabelmente con trabou ta ser experiencia y ta afecta siguridad, salud y prestacion di trahador.

Ora factornan psicosocial afecta trahador negativamente, nan ta bira riesgo, mescos cu riesgonan fisico, kimico y biologico na trabou, y mester ser atendi y maneha pa asegura un ambiente sigur y saludabel na pia di trabou.

E Organisacion International di Trabou a saca un rapport titula “The Psychosocial Environment. Global Developments and Pathways for Action”, cu ta delinea basa riba un enfoke institucional di prevencion tres nivel con pa yega na un ambiente psicosocial saludabel na trabou, esta definicion di puesto di trabou, con ta organisa y maneha trabou, y procedura, practica y maneho cu ta goberna trabao.

Situacion na Aruba na ocasion di dia di obrero

E situacion laboral na Aruba ta ser tipifica dor di varios factor negativo.

Den promer instante hopi convenio y protocolo di ILO NO a ser ratifica na Aruba, y di esnan si ratifica y implementa den legislacion nacional laboral, varios no ta ser aplica, manera Inspeccion di Trabou (Arbeidsinspectie) y control debido riba siguridad y salud na trabou.
Ademas representacion sindical, un derecho ancra den tur dos tratado principal di derecho humano di Nacionnan Uni, cu ta vigente na Aruba, a ser viola sistematicamente desde 1986 pa dunador di trabao, principalmente den sector hotelero y sector di turismo en general.

Esaki ta e consecuencia di un fenomeno economico poco conoci cu yama monopsonio.

Banco Interamericano di Desaroyo (IADB) ta destaca cu monopsonio ta ocurri den islanan den Caribe ora hopi hende ta buscando trabou, pero tin poco dunador di trabou, tipicamente concentra den poco sector economico, manera turismo, y pa cual rason dunadornan di trabou e ora lo por permiti nan mes ofrece empleo cu salario bou di nivel husto y ta blokia negociacion pa representacion sindical.

Un estudio di IADB haci na 2023 a determina cu salario di trahador ta promedio un 46% menos cu e ingresonan genera pa cada cupo di trabou pa e dunador di trabao.

Monopsonio den un otro estudio di IADB a mustra cu e ta afecta productividad, ta causa dessatisfaccion cu trabou y consecuentemente e bolo pa tanto e dunador di trabou, empleado y Gobierno cu ta cobra belasting ta bira mas chikito.

E combinacion di falta di protocolo y convenio di ILO ratifica, legisla y aplica nacionalmente na Aruba y monopsonio ta conduci na stress, un ambiente psicosocial menos apto na trabao pa loke ta siguridad y salud, y por conduci na problema domestico, adiccion na droga, alcohol y gambling y un aumento general di trastorno y problema mental, y hasta na criminalidad chikito pa yega na placa pa por cubri e gastonan di bida.

Ariba esaki tin un practica di emplea hende via contracto temporal entre otro via “uitzendbureau” of compania subcontratista.

Un estudio haci na Mexico a demonstra cu ora elimina mediante ley empleo via subcontratista, monopsonio ta baha y salario di trahador ta subi.

Na Aruba e dos tema aki di monopsonio y abuso laboral cu a ser pone den luz publico pa miembro di Staten pa AVP, Carlos Bermudez, mester ser atendi pa nos yega na un ambiente psicosocial saludabel na Aruba, cu salario husto y respetando dignidad y derechonan di trahador.

Fabricante clave na Merca ta pidi Corte Supremo restaura acceso na pildonan pa aborto



(AFP) - Fabricante clave di Merca su pildo di aborto mas ampliamente usa a pidi Corte Supremo diasabra pa restaura acceso na e medicamento, un dia despues cu corte di nivel mas abao a para entrega di e medicamento via post.

Mifepristone, cual ta preveni e progreso di embaraso, ta usa banda di misoprostol, cual ta limpia e utero, den mayoria di morto na Merca. E ta aproba pa uso te hasta 10 siman den e embaraso.

Danco Laboratories, cual ta fabrica mifeprestone y ta un di e compania cu ta distribui e medicamento na Merca, a pidi corte top pa para un decision di Fifth Circuit Court of Appeals cu temporariamente a blokia proveedorna di aborto di receta y manda e medicamento den e nacion.

E corte a ordena tambe pa hende muhe buscando aborto den cualkier parti na Merca mester obtene mifepristone na un clinica, na luga di via post of via un botica.

E deciion aki, ta “inyecta confusion inmediato y caos den decisionnan medico cu limite di tempo,” e fabricante a skirbi den su documentonan entrega na Corte Supremo. “E caos pa pashentnan, proveedornan, boticanan y e sistema regulatorio di medicamento ta causa daño cu no por repara cu ta subraya e necesidad pa alivio di emergencia for di e corte aki.”

Mifepristone a keda aproba desde aña 2000 y tambe ta rutinario usa pa maneha perdida di embaraso trempan.

Activistanan anti-aborto, sinembargo, a pone e medicamento su seguridad den duda. Cu algun citando un estudio conduci pa un think tank conservativo cu nunca a pasa den aprobacion formal.

Den 2024, Corte Supremo a rechasa un intento di restringi e medicamento, diciendo cu gruponan anti-aborto y dokternan haciendo yamado pa mas limite tabatin falta di posicion legal pa trece na e caso.

Desde un decision di Corte Supremo den 2022 cu a para un derecho nacional na aborto, alrededor di 20 estado a prohibi of restringi esaki.

Encuesta ta demostra un mayoria di Mericano cu ta sostene acceso legal na aborto aunke activistanan a pusha pa limita of prohibi esaki completamente.

Austria ta aresta sospechoso den caso di venenamento di cuminda pa baby

(AFP) - Polis na Austria a aresta un homber sospecha di contamina bleki di cuminda pa baby cu veneno pa raton diasabra, den loke autoridadnan ta asumi tabata un plan di extorcion.



Polis, cita pa e agencia di noticia APA, a bisa cu e sospechoso di 39 aña a keda aresta den e estado Burgenland, sur di Vienna. Nan no a nombr’e pa nomber ni a bisa tampoco exactamente unda e ta aresta.

E ta acusa di deliberadamente causa peligro publico y di purba causa daño fisico.

E aresto ta bini 2 siman despues cu autoridadnan di Austria a detecta veneno di raton den bleki di cumindap a baby bendi den algun supermercado. E blekinan ta di e marca di compania basa na Alemania, HiPP, y polis Aleman a keda involucra den e caso.

5 bleki contamina a keda recupera prome cu nan a ser consumi den e dianan despues na Austria, Republica Checo y Slovakia. Polis a bisa cu nan ta kere cu a haci e crimen pa extorciona e compania, cual a pidi e productonan back na Austria.
Un di e blekinan contamina a ser cumpra den supermercado na Burgenland, den e ciudad di Eisenstadt. E ta considera di contene 15 microgram di veneno pa raton.

Otro bleki bendi den e mesun supermercado ta sospecha di tambe ta contamina cu veneno, pero te ainda no a recupera esaki.



Job Title: Operations Administrator

BIX Brandsimport Aruba NV
Schotlandstraat 51
Aruba

We are a fast-growing beverage distribution company dedicated to delivering premium products with efficiency and reliability. We are seeking a detail-oriented and proactive **Operations Administrator** to support and streamline our daily operations.

The Operations Administrator plays a key role in ensuring the smooth day-to-day functioning of the business. This position requires strong organizational skills, financial accuracy, and the ability to manage multiple operational tasks including accounting, logistics coordination, and payroll administration.

Key Responsibilities:
• Manage and maintain QuickBooks accounting system (invoicing, reconciliations, reporting)
• Process and oversee payroll accurately and on time.
• Coordinate and book incoming containers/shipments with suppliers and logistics partners.
• Track inventory movements and support stock control processes.
• Handle day-to-day operational tasks to ensure smooth business flow.
• Liaise with freight forwarders and internal teams.
• Maintain accurate records of purchases, shipments, and expenses.
• Ensure compliance with local regulations and company procedures.
• Assist in improving operational efficiency and processes.

Qualifications & Skills:
• Proven experience in an operations, administrative, or logistics role.
• Strong working knowledge of QuickBooks.
• Experience with payroll processing.
• Understanding of import/export logistics and container handling is a plus.
• Excellent organizational and multitasking skills.
• High attention to detail and accuracy.
• Strong communication and problem-solving abilities.
• Proficient in Microsoft Office (Excel, Word).
• Ability to work independently and meet deadlines in a fast-paced environment

What We Offer:
• Competitive salary based on experience.
• Dynamic and growing work environment.
• Opportunity for professional growth.

How to Apply:
Interested candidates can send their CV and a short cover letter to:
garrett.koolman@brandsimex.com

Corsou ta scoge pa competitividad fiscal riba carga di impuesto global mas pisa

(Curacaochronicle) - Corsou ta adaptando su strategia fiscal internacional cu meta pa keda atractivo pa inversionistanan stranhero, scogiendo pa un version mas leve di reglanan di impuesto minimo global di OECD (Pillar Two).

En bes di introduci e Qualified Domestic Minimum Top-up Tax (QDMTT), cu lo impone impuesto adicional directamente riba companianan multinacional cu ta opera localmente, gobierno a kies un caminda mas limita.



E caminda ey ta inclui solamente e Income Inclusion Rule (IIR), un mecanismo mas dirigi cu principalmente ta afecta structuranan di impuesto di empresa matriz.

Gobierno ta bisa cu e politica revisa di Corsou ta basa riba tres prioridad: proteha competitividad, cumpli cu standardnan internacional y limita carga di implementacion.

Hopi pais a introduci reglanan QDMTT pa sigura cu cualkier impuesto adicional ta ser colecta domesticamente en bes di pa gobiernonan stranhero.

Door di kies pa no adopta e mecanismo aki, Corsou efectivamente ta laga espacio pa un ambiente mas amigable pa negoshi.

Na mesun momento, autoridadnan ta insisti cu e isla ta keda comprometi cu un politica fiscal internacional responsable.

Gobierno ta bisa cu lo fortalece clima di inversion di Corsou no solamente pa medio di medidanan fiscal, sino tambe cu incentivo no fiscal dirigi riba mehoracion di ambiente general di negoshi.

Pero expertonan fiscal ta adverti cu e ambiente fiscal internacional ta keda dinamico, y Corsou por eventualmente enfrenta presion nobo pa adopta standardnan mas amplio di OECD mientras reglanan global ta sigui evoluciona.

Corte ta dicta na fabor di ex empleadonan di Wescar den disputa riba pago di despido

(Curacaochronicle) - Siete ex-empleado di compania di construccion Wescar a gana nan bataya legal contra Banco di Seguro Social (SVB), despues cu Corte di Prome Instancia a dicidi cu e agencia ilegalmente a nenga nan compensacion di despido.

E decision ta centra riba e pago di despido, un beneficio destina pa sostene trahadornan cu perde nan trabao sin culpa propio.

E empleadonan a perde nan trabao na 2022 despues cu Wescar a enfrenta dificultadnan financiero serio y a stop di opera durante proyectonan grandi di construccion, incluyendo trabaonan conecta cu desaroyo di infrastructura di hospital nobo di Corsou y otro contrato di construccion.

Despues di nan despido, e trahadornan a aplica pa compensacion di despido via SVB, pero nan peticionnan a ser rechasa.

SVB tabata argumenta e tempo ey cu Wescar ainda no a declara oficialmente como bancarota, y p'esey e empleadonan no califica bao di interpretacion di ley di e agencia.

Corte awor a rechasa e posicion ey.
Corte a conclui cu e empleadonan di Wescar claramente a cumpli cu e condicion ey.
E veredicto ta duna orden na SVB pa reconsidera e aplicacionnan y tuma decisionnan nobo, teniendo na cuenta e interpretacion di corte.

E hues tambe a enfatisa cu instancianan di gobierno mester aplica ley manera cu e ta skirbi y no por pone rekisito adicional cu no ta expresa den legislacion.

E decision ta ser considera como importante pa derechonan laboral na Corsou, specialmente pa empleadonan afecta pa ceramento di negoshi, insolvencia of companianan cu ta stop di opera sin completa formalmente proceduranan di bancarota.



Expertonan legal ta bisa cu e veredicto por crea un precedente importante pa casonan futuro tocante reclamonan di despedida, specialmente den situacionnan unda empleadornan colapsa financieramente pero ta keda den un 'limbo' legal.

Pa e ex-empleadonan di Wescar, e decision ta representa un paso grandi pa ricibi compensacion despues di casi cuatro aña di incertidumbre despues di perde nan trabao.
Ta keda pa mira si SVB lo apela contra e decision of sigui directamente cu reevalua e reclamonan.

Pakico electricidad ta keda stabiel mientras prijs di awa ta subi na Corsou

(Curacaochronicle) - Mientras residentenan di Corsou ta enfrenta prijs di combustibel mas halto e luna aki, factura di electricidad lo keda practicamente sin cambio y tarifa di awa lo subi apenas un tiki, segun e ultimo actualisacion di prijs di Autoridad Regulador di Corsou (RAC).

E splicacion ta mustra con e sistema di prijs di servicio basico riba isla ta traha — y pakico subida di combustibel no semper ta traduci inmediatamente den factura di electricidad mas halto.

Segun RAC, tarifa di awa y electricidad ta consisti di dos



parti principal: un tarifa basico fiho y un clausula variabel di combustibel.

E tarifa basico ta ser calcula un biaha pa aña y ta cubri gastonan operacional manera salario di personal, mantencion, infrastructura y depreciacion.
E componente variabel ta cambia cada luna y ta depende fuertemente di costo di produccion.

Pa electricidad, esaki ta inclui costo di energia cumpra for di productornan externo manera solar y biento, manera tambe combustibel usa pa Aqualectra genera electricidad.

Pa produccion di awa, coparacion ta diferente.
Tarifa di awa ta ser influencia pa awa cumpra for di proveedornan externo y costo di electricidad liga na produccion di awa.

RAC a splica cu aunke costo di combustibel pa produccion di electricidad a subi un tiki, esaki a ser compensa pa un factor di coreccion mas abao for di maart, resultando den casi ningun cambio significativo pa consumidor.
Awa, sinembargo, a mira un balansa diferente.

Aunke costo di electricidad pa produccion di awa a baha, un factor di coreccion mas halto a causa cu tarifa final a subi.

Regulador a bisa cu calculacion mensual di tarifa tambe ta depende di e "mescla di produccion" — combinacion di solar, biento, combustibel y proveedor externo usa den un luna specifico.

E mescla ey por influencia prijs significativamente.
E sistema ta permiti Corsou absorbe fluctuacionnan di mercado poco poco en bes di pasa tur subida internacional directo na consumidor.

Pa casnan cu ya ta lucha cu subida di prijs di cuminda y transporte, e tarifa di electricidad relativamente stabiel ta ofrece un alivio temporal.

Ministerio ta blokia ehercicio diario obligatorio na scolnan creando menasa di posibel demanda legal

(NLTimes) - Ministerio di Enseñansa, Cultura y Ciencia di Hulanda a blokia un exigencia pa tur scol basico inclui ehercicio diario den e curiculo. E movemento a pone cu e neuropsicologo Erik Scherder y e grupo di derechonan di mucha Defensa pa Mucha a explora e posibilidad di entrega un demanda contra e estado, bisando cu salud di mucha no ta suficiente proteha, Pointer ta informa.

E Centro Nacional di Expertisio pa e Curiculo (SLO) a inclui "movemento diario" den e obhetivonan central pa enseñansa primario. E ministerio a kita e provision na ultimo momento. Tin 400.000 mucha cu sobrepeso na Hulanda, un cantidad cu a subi drasticamente den e ultimo añanan.



Scherder, kende a pasa añanan studiando falta di movemento den mucha, a bisa cu e decision di e ministerio tabata e golpi final. "Awor tin muchanan di 5 aña cu diabetes tipo 2," el a bisa Pointer. "Antes, esey tabata un malesa di biehes. Falta di movemento ta un pandemia."

Desde aña pasa, Scherder a haci intentonan ripiti pa convence e ministerio pa restaura "movemento durante henter dia" den e obhetivonan central di scol basico. Eventualmente el a sigura un encuentro cu Joop Alberda, ex coach nacional di e ekipo di volleyball Hulandes, y Mirjam Sombroek, un profesor di derecho di salud na Universidad di Leiden. E discusion a resulta improductivo. E ministerio no a mira motibo pa reinstala e obhetivo nucleo specifico.

Scherder a mira e ora un demanda como e ultimo recurso. Defensa pa Mucha a join e esfuerso. "Awor nos ta hunto riba un mision," director Carrie van der Kroon a bisa. "Nan tin e derecho di hunga, di salud y di desaroyo. E derechonan ey ta den peliger. Infancia ta hopi cortico; nos no tin tempo pa perde."

Comestibel lo ta mucho mas caro pa Pasco, segun Rabobank



(NLTimes) - E guera na Iran te awor tabatin solamente un efecto limita riba inflacion Hulandes. Pero economistanan di Rabobank ta adverti cu e efectonan a largo plaso lo ta hopi mas severo. Comestibel por ta alrededor di 7% mas caro na fin di e aña aki, compara cu na comienso, NOS ta informa.

Merca y Israel a cuminsa e guera na Iran na fin di februari. Desde e tempo ey, e nabegacion door di e Estrecho di Ormuz, un ruta importante di transporte pa azeta y gas, a ser severamente restringi. Como resultado, prijs di azeta, y consecuentemente di gasolin y diesel, a subi drasticamente. Ayera, e prijs recomenda pa un liter di gasolin a surpasa €2.60 pa prome biaha.

Mas tempran e siman aki, CBS Hulanda a informa cu inflacion a subi te na 2.8% na april. Pero si wak solamente energia, e aumento di prijs ta hopi mas significativo. E prijs pa energia, incluyendo combustibel di motor, tabata 7.8% mas halto na april cu den e mesun luna di aña pasa.

E prijsnan ey lo baha poco poco pero sigur pa e resto di economia, economistanan a adverti. Por ehempel, Air France-KLM a informa e siman aki cu e tabata gastando casi €2 biyon mas na kerosin e aña aki compara cu aña pasa, y lo subi su prijsnan di ticket atrobe den e di dos mitar di 2026.

ING tambe a adverti na comienso di e siman aki cu e industria di cuminda, cu ta altamente dependiente di energia y gas natural, den particular, lo cuminsa sinti e prijsnan halto di energia mas laat e aña aki. Hopi compania di industria di cuminda a cera contratonan di energia na tarifa fiho despues di e crisis di energia anterior, pero nan lo cuminsa yega na fin di nan terminonan den e proximo lunanan y lo mester ser renoba na tarifanan mucho mas halto.

Esey lo haci cuminda significantemente mas caro segun cu 2027 ta acercando, e economistanan di Rabobank a bay di acuerdo den un rapport publica diabierna ultimo. Hasta si barconan di azeta cuminsa nabega door di e Estrecho di Ormuz dentro di un luna, e efecto domino lo sigui.

"Aki ta e cos: pa produci cuminda ta rekeri hopi energia," e economista di Rabobank Cyrille Filott a bisa. "Pan, por ehempel. Gas ta ser usa pa horna pan. Y traha hariña tambe ta rekeri hopi energia." Transporta cuminda for di cunucu pa supermercado tambe ta tuma hopi diesel. Y uso di azeta ta bay mas leu cu combustibel di motor. "Azeta tambe ta necesario pa plastic cu ta ser usa pa paketa cuminda," Filott a bisa. "Tin hopi paso den e proceso di produccion di cuminda. Pa ora tur e prijsnan ey a ser hisa na cada paso, lo ta Pasco."

M.J.C **TROMP**
NOTARIS

Santa Cruz 35 • Santa Cruz, Aruba
+297 585 3500 | +297 585 7900
info@notaristromp.com

Op **donderdag 4 juni 2026** des namiddag om 14.00 uur, zal in de vergaderzaal van de "Aruba Surfside Marina", L.G. Smith Boulevard 7, Oranjestad, Aruba, ten overstaan van notaris mr M.J.C. Tromp of haar plaatsvervanger, de executoriale verkoop, als bedoeld in artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, bij opbod en daarop volgende afmijning worden gehouden van:

- het recht van erfpacht tot 19 november 2051 op een perceel domeingrond, groot 646 m2, gelegen te Mabon in het Vierde District van Aruba, (kadastrale indeling: 4-E-22), nader omschreven in **kadastrale meetbrief nummer 82 van vier juli negentienhonderd een en negentig**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "**Mabon 9-F**".

Inzetprijs: Afl. 277.000, ==;

De veilcondities zullen 8 dagen voor de verkoopdatum ter inzage liggen ten kantore van voornoemde notaris.

De executant behoudt zich het recht voor, de veiling uit te stellen en op te houden zonder de verplichting de reden(en) daartoe te noemen.

Tot en met **20 mei 2026** kan onderhands op het te executeren registergoed worden geboden bij een aan voornoemde notaris mr M.J.C. Tromp gericht geschrift.

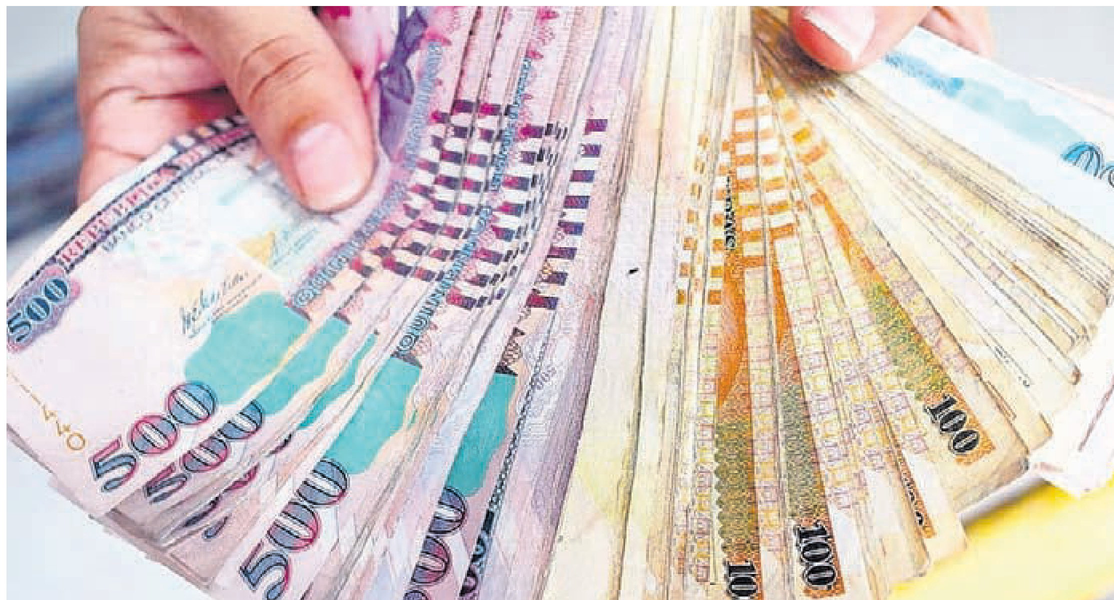
Bieders dienen terstond een bankgarantie of een gelijkwaardige document dat aanvaardbaar is voor de executant, te overleggen en in het bezit te zijn van een geldig identiteitsbewijs.

Notariskantoor mr M.J.C. Tromp
Santa Cruz 35
Tel: 5853500/5857900
Whatsapp: (297) 6997245
Fax: 5854222
Email: veiling@notaristromp.com/auction@notaristromp.com
Visit: Arubanotary.com

NT

Debe publico di Honduras ta yega 17,9 biyon dollar

(Infobae) - Sector di energia ta representa un desafio critico pa finanzas publico debi na perdidanan y costo halto di ENEE, segun subsecretaria di Finanzas. Debe publico di Honduras a cera aña pasa cu 17.900 miyon dollar, segun Ministerio di Finanzas di Honduras, un cifra cu ta refleha tanto compromiso interno como obligacionnan internacional y cu, segun gobierno, ta keda paden di margen considera sostenibel.



Aunke subsecretaria di Finanzas, Lilian Rivera, a sigura cu e nivelnan aki no ta representa un riesgo inmediato, e reto principal identifica pa autoridadnan ta garantisa cu recursonan deriva di debe ta traduci den mehoramento pa poblacion y contribui na stabilidad economico a medio y largo plazo.

Gobierno actualmente ta promove un reorganisacion di gasto publico cu prioridad den sectornan social strategico, un decision motiva tanto pa presionnan interno como pa contexto internacional marca pa inflacion y condicionnan financiero mas restrictivo, segun Ministerio di Finanzas di Honduras. Balans di debe di Administracion Central ta compone di 48% debe interno y 52% debe externo.

Segun dato oficial di Ministerio di Finanzas, e distribucion aki ta implica obligacionnan no solamente cu acreditornan nacional sino tambe cu organisacionnan multilateral y actornan financiero internacional.

Rivera a splica cu mantene e balansa aki ta exigi un maneho disciplina, ya cu un parti significante di debe di Honduras ta ser usa pa cubri gasto cu impacto limita, lagando e pais exponi na fluctuacionnan di mercado financiero global y aumento reciente di interes.
Den palabranan di Rivera: “E balansa di debe na final di aña di Administracion Central a yega 17.900 miyon dollar, di cual 48% ta debe interno y resto, debe externo”, mientras el a subraya cu e dificultad no ta solamente den e monto total, sino den uso di e recursonan.

Varios sector a cuestiona eficiencia di gasto publico, señalando caso recurente unda debe no ta traduci den beneficio notable pa ciudadanonan.
E oficial a remarca: “Esaki ta cay dentro di limite di sostenibilidad. Sinembargo, loke nos a mira durante añanan ta uso cu ta ser duna na e debe.”
Plan di reorganisacion di presupuesto cu ta na caminda ta busca pa redirigi debe pa inversionnan cu rentabilidad social halto; entre sectornan prioritario tin salud, educacion, infrastructura y programanan destina pa grupo vulnerable, Rivera a bisa.

E oficial a bisa cu politica fiscal actual ta busca pa “mehora calidad di debe”, es decir, cu acceso na prestamonan ta traduci den proyectonan productivo of di gran impacto, en bes di cubri gasto coriente sin retorno.

Ademas, e administracion Hondureño ta evalua mecanismonan pa optimisa maneho di debe, manera posibel operacion di intercambio of restructuracion negocia cu organisacionnan internacional.
E accionnan aki lo busca obtene tasa di interes mas abao y termino di pago mas largo, un strategia particularmente relevante frente na volatilidad financiero global y aumento di costo di credito.

Rivera a bisa cu cooperacion internacional ta clave pa garantisa condicionnan faborabel y reduci vulnerabilidad fiscal di Honduras.

E siguiente bloc ta responde autonomamente na pregunta riba magnitud y composicion di debe publico di Honduras, rol di autoridadnan, y impacto spera.
Na mesun momento, el a indica cu e nivel di debe aki no ta representa un riesgo inmediato pa economia, pero a enfatisa importancia di maneho eficiente y un orientacion cla pa sectornan cu ta garantisa un retorno social significativo.

Rivera a informa cu gobierno ta concentra esfuerso riba fortalece recaudacion existente pa medio di mehoracion di proceso administrativo y expansion di base di contribuyente.

Servicio di Administracion di Ingreso ta lidera e trabao aki, desaroyando mecanismonan innovador pa combati evasion y elusion fiscal, como tambe atrae mas persona y compania na e sistema formal.

E oficial a subraya cu “autoridadnan di SAR ta busca mecanismonan pa haci recaudacion mas eficiente y expande base di contribuyente”, un linea considera fundamental pa reduci dependencia di financiamento externo y fortalece ingreso interno.

Otro punto menciona tabata e situacion di sector di energia, cu ta sigui representa un di e riesgonan principal pa balansa fiscal di Honduras.

Compania Nacional di Energia Electrico (ENEE) ta enfrenta perdidanan financiero acumula y costo halto asocia cu generacion y distribucion di servicio, circunstancianan cu ta afecta negativamente perspectiva di presupuesto estatal.

E oficial a subraya cu e administracion ta traha hunto cu organisacionnan internacional riba reformanan pa reduci perdidanan, aumenta eficiencia operacional y garantisa tarifa mas competitivo.

Oposicion di Venezuela a bisa cu anuncio di salario minimo nobo ta evidencia di fracaso di e regimen

(Infobae) - Un declaracion publica pa e Plataforma Unitaria Democratica (PUD) a enfatisa cu e bononan cu ta ser otorga no ta constitui un solucion pa e crisis y a subraya falta di respuesta structural pa poblacion.

E Plataforma Unitaria Democratica (PUD), e coalicion principal di oposicion di Venezuela, a describi e anuncio di e presidente encargada, Delcy Rodriguez, como “no transparente” riba e aumento di e ingreso minimo integral, cu mayormente ta componi di bononan cu no ta afecta beneficio laboral real.

Den un declaracion publica riba su cuenta di X, e bloc di oposicion a enfatisa cu ningun bono ta reemplasa “dignidad di un salario cu ta nace di trabao, productividad y libertad economico” y a considera cu, “otro biaha”, e regimen a mustra “indolencia y incapacidad” frente na e “crisis profundo cu e pueblo Venezolano ta sufri”.

Di su banda, lider di oposicion Venezolano Edmundo González Urutia a bisa diabierna cu trabao den Venezuela no ta garantisa condicionnan digno di bida y a exigi un salario minimo adecua, den un mensahe publica pa Dia Internacional di Trahadornan.

Diahuebs, Delcy Rodriguez a informa e aumento di e “Ingreso Minimo Integral” te na 240 dollar pa luna, sin specifica e monto di salario minimo, cu ta keda congela na 130 bolivar desde 2022, actualmente ekivalente na mas o menos 27 cen pa luna.

Den e ultimo añanan, politica salarial di Ehecutivo tabata basa riba pago di dos bono na trahadornan publico: un pa cuminda y e otro yama “ingreso di guera economico”, tur dos sin afecta beneficio laboral. Prome cu e anuncio, e bononan aki tabata suma 190 dollar y tabata deposita den bolivar segun tasa oficial di dia.



“Salario no lo crece pa decreto y economia no lo recupera cu un anuncio den Gaceta Oficial. Nos economia lo prospera si nos tin confiansa den empresa priva, elimina corupcion y e mil obstaculo cu e Estado ta pone den nos bida,” Guanipa a bisa riba su cuenta di X.

MSF ta adverti di e situacion cu ta bayendo atras na Haiti y ta pidi pa proteccionnan di TPS mas expandi na Merca

(DiarioLibre) - Dokternan Sin Frontera (MSF) a adverti di e "deterioro serio" di e situacion humanitario na Haiti y a haci un yamado na e politiconan Mericano pa amplia proteccionnan di inmigracion pa ciudadanonan Haitiano, den cuadro di un caso di Corte Supremo relaciona cu Status di Proteccion Temporal (TPS).



E potencial revocacion di TPS door di e administracion di Trump por pone un precedente pa tur beneficiario di e programa, segun MSF, cu tambe ta adverti cu aumento di violencia di gruponan arma, e collapse di servicionan basico, y e crisis di salud "ta haci e pais insigur pa regresonan forsa."

"Haiti a bira un luga mucho mas peligroso pa biba, traha of ricibi cuido medico," Tirana Hassan, director ehecutivo di MSF USA, a bisa den un declaracion.
Mas di 350.000 Haitiano actualmente ta residencia na Merca bao di Status di Proteccion Temporal (TPS), un programa humanitario cu ta permiti ciudadanonan di paisnan afecta pa conflicto of desaster biba y traha den e pais.

E administracion Mericano a pusha pa revision di e programa, y na februari, a anuncia e fin di e designacion di Haiti, aunke varios sentencia di corte a blokia temporalmente su ehecucion.

Awor, den un caso dilanti Corte Supremo, "Trump v. Miot," ta spera cu e administracion lo defende su esfuersonan pa caba cu TPS, basa den parti riba su argumento cu condicionnan na Haiti ta suficiente sigur pa hende regresa.

Sinembargo, Dokternan Sin Frontera (MSF) y otro organisacionnan ta afirma cu desde cu e violencia a escala na comienso di 2024, "seis di cada dies facilidad medico na Port-au-Prince a cera of ta solamente parcialmente operacional."

"Algun a ser destrui, kima y bandona, mientras cu otronan ta enfrenta scarsedad severo di suministro, remedi of personal. Hopi hende tin mucho miedo pa busca cuido medico, hasta ora nan tin un necesidad urgente," e declaracion ta señala.

Den e ultimo siman so, "bringamento sumamente violento entre varios grupo arma rival" a surgi den dos bario di Port-au-Prince, forsando centenares di famia pa "huy for di nan cas memey di anochi den awasero torencial."

"Durante e weekend di 18 y 19 di april, miembronan di nos personal a yama nos pa bisa cu nan tabata pega den nan cas pa motibo di tiroteo y no tabatin manera pa huy," Davina Hayles, coordinador general di MSF na Haiti, ta splica den e declaracion.

"Casi 40 persona, incluyendo miembronan di personal di MSF y nan famianan, a busca refugio na nos hospital di Cité Soleil, sin tin ningun otro caminda sigur pa bay," e ta agrega.

Segun Nacionnan Uni, mas cu 1.4 miyon hende a huy for di nan cas pa motibo di violencia na Haiti y mester a busca refugio otro caminda den e pais.

"Esaki ta un situacion intolerabel pa e pueblo di Haiti, y regresa Haitianonan cu Status di Proteccion Temporal (TPS) for di Merca contra nan boluntad, poniendo nan den peliger, lo solamente empeora e crisis. Nos ta urgi e politiconan di Merca pa reconoce e realidad aki," Hassan a bisa.

Jamaica: Parlamentario Fitz-Henley ta sostene libertad di expresion pero ta adverti tocante "mentira politico feroz" riba asuntonan nacional

(JamaicaObserver) - Mientras ta identifica prome minister Andrew Holness como kisas e politico Jamaiquino cu mas hende ta gaña riba dje den e espacio cibernetico cu ta birando mas dinamico, senador di gobierno Abka Fitz-Henley a dirigi su mes riba loke e ta bisa ta parce di ta un intento coordina di bloggernan cu ta sostene e Partido Nacional di Pueblo di oposicion (PNP) pa haci declaracionnan violento y cu no ta berdad riba rednan social pa poder politico.

Fitz-Henley a haci e comentarionan durante su contribucion na e debate riba e Ley di Amienda di Delitonan Cibernetico (2026) den e camara superior di Parlamento.

"Nos di e banda aki ta kere den libertad di expresion. Hasta den e espacio politico competitivo, nos ta kere tambe den bisa e berdad tocante asuntonan nacional. Prome minister a duna un directiva cu narativanan cu nos ta avansa mester ta hancra den hechonan. Pero ta parce cu e otro banda, (PNP) ta subscribi na un otro punto di bista cu poder politico mester ser alcansa na cualkier costo, incluyendo plama mentiranan teribel riba oponentenan politico pa poder politico", Fitz-Henley a bisa Parlamento.

Fitz-Henley, un ex Periodista di Aña di Asociacion di Prensa di Jamaica, a conta Parlamento di un experiencia cu e tabatin prome cu eleccion general di 2016.

"Cinco dia prome cu e eleccion, mi a lanta for di soño cu decenas di mensahe riba rednan social exigiendo na e manera mas denigrante pa medionan tradicional bisa e pais cu e ruman homber di un figura prominente di JLP a ser aresta pa bendemento di droga den exterior."

El a sigui bisa, "E declaracion a ser haci cu e entrada di e crimen a ser usa pa adkiri activonan. Ora a haci controlnan, no tabatin absolutamente ningun berdad den e acusacion, ni un tiki di hecho pero e bloggernan cu a declara sosten abiertamente pa PNP a plama e acusacion falso a pesar cu e tabata claramente falso. Video y obranan di arte a ser crea pa pusha e mentira. E tipo di campaña ey, basa riba mentiranan feroz, no ta bon pa nos democracia", Fitz-Henley a opina.

E senador di Gobierno tambe a lanta narativanan avansa pa usuarionan di rednan social cu el a señala a declara nan sosten na PNP tocante e caso recien di asesinato di Jolyan Silvera, caminda e politico di PNP a admiti cu el a tira su casa mata cu su arma di candela cu licencia.

Fitz-Henley tambe a bisa Parlamento cu e tabata decepciona pero no sorprendi cu miembronan di e liderazgo di PNP a scoge pa asocia publicamente cu loke el a describi como algun di e "proveedornan principal riba rednan social di e mentiranan pa ganashi politico".

El a bisa cu hopi di e mentiranan riba rednan social tabata dirigi riba e prome minister y Presidente di Camara, Juliet Holness.

Mientras cu e ta admiti cu e ley por ta mas explicito den prohibicion di mentiranan malicioso cu tin consecuencianan potencialmente grandi pa victimanan y nan famia, Fitz-Henley a urgi mas Jamaiquino afecta pa crimennan cibernetico pa usa provisionnan bao di e Ley di



Crimennan Cibernetico pa tene individuonan responsabel cu ta usa rednan social y nan aparatonan electronico pa plama mentiranan dañino.

Bao luna yen, Shakira ta impacta 2 miyon fanatico na Rio su beach famoso Copacabana

(AFP) - Reina di pop Latino Shakira a deleita 2 miyon persona cu a yena Rio su beach famoso Copacabana bao un luna yen diasabra, cantando hitnan faborito di fanaticonan cu palabranan di amor pa Brasil.







E superstrea Colombiano di 49 aña a subi escenario bisti na Brasil su colornan nacional poco despues di 11or di anochi, mas di 1 ora laat, rondona di drone formando e imagen di e lobo femenino - Shakira su nickname.

“Brasil, mi stima bo! E ta magico pa pensa cu nos ta aki, miyones di alma hunto, cla pa canta, baila, move y recorda mundo loke ta realmente importante,” Shakira a bisa e audiencia den Portugues.

“Dos miyon persona. E loba a haci historia na Rio,” alcalde di e ciudad Eduardo Cavaliere a skirbi riba X, citando e cuerpo di turismo oficial.

E beach a anfitriona e divanan mas grandi den pop den añanan reciente, cu Madona ricibiendo un audiencia di 1.6 miyon den 2024 y Lady Gaga cantando su hitnan mas grandi na 2.1 miyon fanatico aña pasa.

Shakira riba diasabra a canta hitnan manera “Hips Don’t Lie,” “La Bicicleta,” “La Tortura” y “Estoy Aqui” riba un escenario gigante pafo di e legendario Copacabana Hotel.

E concierto, cu 10 cambio di vestuario, a mira Shakira ta canta cu strea Brasilero Anitta y cu invitadonan manera leyendanan Brasilero di musica Caetano Veloso y Maria Bethania.

Cu mas di 90 miyon benta, 4 Grammy, 15 Latin Grammy y un repertorio cu ta cubri generacionnan incluyendo hitnan manera “Hips Don’t Lie,” “Waka Waka” y “Whenever, Wherever,” Shakira tin un popularidad unico na Brasil, unda el a duna concierto den varios ocasion.

“Mi ta hopi inspira p’e, e ta un muhe Latino den posicion top,” diseñador di 26 aña Joao Pedro Yellin a conta AFP, bisti den colornan cu ta representa e banderanan Latino Americano.

“E ta stima Brasil asina hopi y e amor cu e tin pa nos ta e amor cu nos tin p’e,” superfanatico Graciele Vaz, ken a drumi na e beach diabierna anochi despes sdi biaha pa varios ora a comenta. “Mi tin mas di 20 aña como fanatico di Shakira,” el a comenta, cu un tattoo grandi di un loba na su lomba.

Shakira su tour den 2025 a cuminsa na Rio y ya caba tin un Guinness World Record pa e tour cu mas entrada pa un artista Latino.

Rio tin varios dia preparando pa e concierto, cu posternan grandi den henter e ciudad.

Copacabana su bendedornan tabata druk diasabra, bendiendo diferente articulo cu tematica di Shakira, representando e tour actual “Women No Longer Cry (Las Mujeres Ya No Lloran).”

Oficialnan di e ciudad a calcula cu e evento lo trece un entrada di mas di 160 miyon dollar den e economia local, y oficialnan di turismo a bisa cu e aerolineanan su reserva a aumenta cu 80% e siman aki compara cu e reservanan den 2024.

Island Asia Store
Celebra
DIA DI MAMA
cu nos...
Nos tin hopi cos bunita pa e ser maravilloso yama Mama!
Pasa cerca nos awe mes.
Av. Milio Croes #122 | T. 583-8888

SPECIAL PA MAMA
NOS TESORO DI CAS!
CUMPRA Y GANA
UN GIFT
CERTIFICATE DI:
Afl. 500,-
Afl. 750,-
Afl. 1000,-
AWO
CASH DEN 3
electro
Avenida Milio Croes 41 (+297) 280-0222

A haya segundo proyectil cu no a explota na un rave ilegal na Francia

(AFP) - Un di dos proyectil sin explota a ser haya na un sitio militar unda miles di persona a pasa e ultimo 3 dia ta fiesta na un rave ilegal, e pais su minister di Interior a bisa diadomingo.

E rave sin autorisacion, conoci como un "free party" a cuminsa diabierna na un sitio di tiro cerca di e pueblo central Bourges, alrededor di 200km leu di Paris.

Organisadornan a bisa cu te hasta 40.000 persona for di Francia y paisnan bisiña tabata presente, desafiando advertencianan tocante e peligro di municion cu no a explota, mientras minister di Interior Laurent Nunez a pone e cantidad di persona presente na 17.000.

Philippe Le Moing Surzur, e oficial local top, a adverti cu baila na e sitio ta "extremadamente peligroso pa motibo di e presencia di municion sin explota" di e di dos Guera Mundial.

Diasabra atardi, expertonan den deshaci di bom mester a interveni despues cu a descubri un poyectil cerca di un caya cu ta pasa door di e sitio unda e fiesta a tuma luga. "Un di dos actualmente ta bao tratamento," Nunez a bisa reporteronan despues di bula riba e sitio di e fiesta den un helicopter. "Ora cu





a adverti cu esaki tabata un tereno peligroso, e no ta un joke."

Sinembargo e organisadornan a scoge e citio cerca di Bourges - Nunez su pueblo - a proposito, pa manifesta contra e legislacion proponi tin meta di fortalece e castigo contra organisadornan di fiestanan gratis y nan participante.

Organisadornan a insisti cu ningun incidente grandi a tuma luga, sinembargo Nunez a desafia e declaracion aki. 12 persona a ser hiba hospital, incluyendo "uno pa motibo di consumo di droga," el a bisa, agregando cu 5 persona a keda deteni.

Oficialnan rapidamente a implementa medidanan di seguridad despues cu miles di persona a reuni na e sitio, plama den varios pueblo, acordando e detayenan via servicionan di mensahe cu proteccion.

E organisadornan a urgi esnan cu ta presente pa no sende candela, coba ni tampoco piki cualkier obheto. "Mi no tabata sa cu e tereno tin mina," un di esnan presente a conta AFP. "Obviamente, e ta kita un tiki di mi pas, pero nos tin cautela," un docente di scol di 36 aña for di Brittany a comenta, ken a bay cu 4 amiga.

Pa diadomingo atardi, varios stage tabata bashi y varios bata bayendo, segun un reportero di AFP a mira.

Papiando cu reportero despues di reuni cu residentenan local, Nunez a bisa cu desafia e organisadornan solamente a fortalece su determinacion pa prohibi e tipo di eventonan aki. El a bisa cu gobierno mester "busca tuma accion mas efectivo" contra reunionnan ilegal cu "nos ciudadanonan no ta compronde."

"Pa garantisa cu esaki no lo sucede atrobe, mester fortalece e sancionnan," el a bisa, agregando cu ya caba a duna 600 boet.

Nunez tambe a bisa cu esnan cu tabata presente na e fiesta lo ricibi un boet pa drenta un sitio militar y pa forma parti den un fiesta ilegal. "Desafortunadamente, actualmente, e ofensanan aki ta castigable solamente como violacionnan menor," e minister a bisa.

Den april, parlamento Frances a aproba un proposicion cu ta introduci castigo di te hasta 6 luna den prison pa cualkier persona cu hunga un rol directo of indirecto den organisa of facilita un fiesta sin autorisacion of prohibi.

Participacion den organisa un evento asina ta defini di manera amplio, extendiendo te hasta na e "plamamento di informacion practico."

E minister a bisa cu autoridadnan a mira 337 evento musical ilegal den 2025, tipicamente atrayendo alrededor di 300 persona, cu 4% atrayendo audiencia di mas di 1.000 persona.



LIVE SESSION
DIARANSON
6 DI MEI 2026
7 PM • FACEBOOK HOH
AMI CU BO
TOPICO
ANESTESIA
INVITADO
CHANTAL DE KORT
Anestiologo
Horacio Oduber HOSPITAL | NOS SEMPER T'EY!

BONDIA ARUBA

Antonelli ta logra pole atrobe y Verstappen ta mira un luz na final di tunnel

(AFP) - Mercedes su hoben cu ta liderando e campeonato, Kimi Antonelli, a logra e posicion top diasabra pa Miami Grand Prix, mientras e careda su ora di comienso a adelanta cu 3 ora pa motibo di yobida spera.

E Italiano di 19 aña, e lider di careda titular mas hoben den historia di F1, a resisti un ultimo empuhe di campeon Max Verstappen den un sesion clasificatorio tenso.

Antonelli a produci e ronda mas lihe di 1 minuut 27.798 seconde prome cu Red Bull su Verstappen y cu Charles Leclerc tercer mas lihe den su Ferrari.

Esaki ta marca Antonelli su tecer pole y su tercer den careda cosnecutivo, un logro cu ta pone banda di ex campeonnan grandi manera Ayrton Senna y Michael Schumacher den e bukinan di record.

Su compañero den ekipo di Mercedes, George Russell, tabata di 5 dilanti e campeon di 7 campeonato Lewis Hamilton den e di dos Ferrari y Oscar Piastri, ken tabata den di 7 posicion den e di dos McLaren.

E campeon mundial 4 biaha, Max Verstappen, a bisa cu e por mira “luz na final di tunnel” despues di a logra un di dos luga impresionante den diabierna su clasificatoria pa ayera su Miami Grand Prix.

E Hulandes di 28 aña, frustra pa progreso na Red Bull y e experiencia di chauffeur den e era nobo hibrido di vehiculonan F1, a bisa cu su ekipo su actualisacionnan a haci su auto hopi mas confortable y placentero pa maneha.

“Sigur, e auto no tabata great den e caredanan anterior,” Verstappen ken su posicion anterior den e aña aki tabata di 8 luga.

Ayera, el a cuminsa banda di hoben Italiano Kimi Antonelli di Mercedes, ken a logra su tercer pole, cual ta nifica e chauffeur cu ta cuminsa e careda for di e posicion mas dilanti, consecutivo diasabra. “Di mi banda, nunca mi a sinti confortable cu e auto,” Verstappen a comenta. “Mi ta kere durante e ultimo simannan e ekipo tabata pushando pa purba y trece actualisacion na e auto pa mi por sinti mas confortable cu hopi di e cosnan y realmente el a duna resultado.”

“Mi ta sinti mas den control di e auto atrobe y mi por pusha untiki mas. E actualisacionnan ta funcionando y ta den prome posicionnan ta hopi mas miho di loke mi a spera den e fin di siman aki. Awo, ban cuminsa cu un bon comienso. Mi no a tin hopi di nan e aña aki. Nos lo purba traha pa esey y wak kico e tempo lo haci mañan, pero mi ta contento caba cu unda nos ta. For di aki tin mane un luz na final di tunnel, y nos por djis pusha dilanti y purba cera e buraco.”

Red Bull, en comun cu e ekiponan den posicion lider, a haci uso di F1 su pausa di 5 siman pa motibo di conflicto den Medio Oriente pa trece paketenan di actualisacion grandi pa nan vehiculo. Mientras Verstappen tabata yen di satisfaccion, su amigo y rival - campeon mundial defensor Lando Norris di McLaren, ken a gana diasabra mainta su careda den estilo convincente for di pole - no tabata contento cu keda den di 4 luga.

“Mi ta kere nos a haci un bon trabao pero mi ta kere cu e otronan a haci un mal trabao ayera y a haci loke nan mester a haci awe... pues mi no tin keha. E tabata mas dificil awe cu e biento y temperaturanan halto y mi tabatin mas problema pa algun motibo. Nos no a cambia nada. E tabata djis e condicionnan.”

El a revela tambe cu, mescos cu su compañero den e ekipo Oscar Piastri, el a lucha cu problemanan den despliegue di energia y a haya dificil pa tin un bateria completamente carga. “E no ta corecto y nos no a tin un cori limpi,” el a comenta. “Y nos mester compronde dicon.”

Di otro banda, Hadjar a cay te na ultimo posicion despues di un violacion tecnico. Red Bull su Isack Hadjar lo cuminsa for di e ultimo posicion den Miami Grand Prix despues cu el a keda descaulifica pa un violacion tecnico riba su auto.
Hadjar tabatin e di 9 tempo mas lihe den e ronda clasificatorio pero a anuncia cu e Frances su auto no a pasa su inspeccion. Nan a bisa cu a constata cu e vloer di e vehiculo no ta den cumplimento pa motibo cu el a surpasa 2 milimeter e referencia di volumen defini pa e regulacionnan di 2026.

Red Bull a acepta e decision y a “admiti na un violacion di e regulacionnan tecnico,” nan a specifica. “Nos a comete un eror y nos ta respeta Stewards su decision,” cabes die ekipo, Laurent Mekies, a bisa den un declaracion.

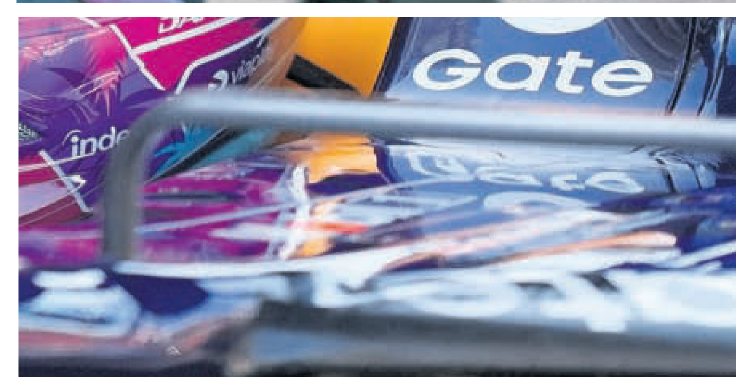
“No a busca bentaha ni a gana nada cu e eror aki. Nos lo siña for di e eror aki y evalua nos proceduranan pa compronde con el a sucede y garantisa cu esaki no lo sucede atrobe.”

Hadjar, di 21 aña, pa e motibo aki a keda den e ultimo luga, posicion number 22.

Su compañero di ekipo, Max Verstappen, lo cuminsa manera menciona den e posicion banda di Antonelli.







Still ta bira tercer manager di Watford di temporada despedi

(AFP) - Watford a despedi manager Ed Still despues di menos di 3 luna a cargo riba diadomingo despues di un mal fin na e temporada di campeonato.

E manager di 35 aña a logra solamente 3 victoria di 15 wega a cargo y a caba e campaña cu 5 derota consecutivo mientras Watford mes a caba na di 16 posicion den e di dos tier. “Watford FC awe mainta a separa di e coach hefe Ed Still,” en declaracion a bisa.

“Coach di e prome ekipo Karim Belhocine tambe a sali for di e club. Nos ta desea nan tur lo miho den nan trabao futuro.”

Hornets a cuminsa e campaña bao Paulo Pezzolano. El a keda reemplasa pa Javi Gracia den october mientras e Spaño a tuma cargo di Vicarage Road pa di dos biaha prome cu el a renuncia den februari.

Watford awo ta buscando e di 24 coach hefe permanente desde 2012 y e di 16 den e ultimo 7 aña.



Aruba a participa na Torneo Panamericano di dam na Surinam

Dialuna pasa a regresa for di Surinam hungadornan di dam adulto y hoben di Aruba.
Nan a participa na un Panamericano di dam na Surinam den e periodo di 18 pa 26 di April.

E Panamericano di Dam a wordo hunga den 3 categoria. Un categoria Open, un categoria Youth (U20) y un categoria di damas.

Aruba a participa cu 2 hungador den e categoria Youth U20 y cu 3 hungador den e categoria Open. Den Youth U20, Aruba a wordo representa door di Kendrick Lue y Henry Lacle. Den e Open group, Aruba a wordo representa door di Henry Knepa, Frans Citroen y Octavio Croes.

Den e youth group a participa hungadornan di Surinam, Aruba, Boneiro y Trinidad. Tabatin 10 hungador den e grupo aki.





Na promer lugar a sali Kevin Munshi di Surinam. E la score 12 punto den 7 round. Segundo y tercer lugar tambe a bay pa Surinam.

Mihor hungador den Jeugd pa Aruba ta Kendrick Lue. Kendrick a score 4 punto. Henry Lacle a score 3 punto. Hungadornan a topa otro den sistema Suisa, unda hungadornan di e mi mes cantidad di punto ta topa otro.
Den e grupo habri, tabatin un total di 32 hungador.Nos a hunga 9 round swiss unda hungadornan di e mes un fundacion ta topa otro. Tabatin hungadornan di Brazil, Surinam, Trinidad, Corsou, Aruba, Bonaire, French Guyana y Guyana, USA y Costa Rica.

Campeon di Panamericano 2026 na Surinam a bira Allan Silva di Brazil. Den e ultimo rond, Henry Knepa di Aruba a topa cu Allan Silva door cu tur otro hungador ariba Henry Knepa ya a topa Allan caba. Allan a gana e encuentro aki.

Na final Henry Knepa a termina cu 10 punto empata na nr 7 te/cu 16. Un score di mas cu 50%. Esaki ta e mihor prestacion cu Aruba a yega di haci den un Panamericano di dam. E mihor hungador di Corsou a termina cu 8 punto.

Octavio a termina cu 5 punto y Frans Citroen cu 4 punto.

Tabatin un grupo femenino tambe den e Panamericano. Lastimamente cu na e momento aki, Aruba no tin hungador femenino activo den top pa representa Aruba.

Yiu muhe ta bisa cu Maradona a fayece despues cu plan a ‘sali for di control’

(AFP) - Diego Maradona su ekipo y ekipo medico tabatin un plan pa e strea di futbol Argentino pero cos a “sali for di control” prome cu su fayecimento, su yiu muhe Gianinna a bisa den un entrevista e siman aki.

Maradona, considera un di e miho hungadornan di futbol den historia, a fayece den november 2020 cu edad di 60 aña pa fayo den su curason y edema pulmonar grave - un condicion unda likido ta acumula den e pulmon - mientras e tabata recuperando na cas.

“Definitivamente tabatin un plan y un hende tabata a cargo di esaki, pero cos a sali for di control,” Gianinna, di 36 aña, a bisa e outlet di noticia AFP.

El a papia banda di e huicio cu ta tumando luga na San Isidro di 7 empleado medico - incluyendo un neurocirujhano, un psikiatra y un enfermero - ken fiscalnan ta acusa di negligencia grave pa maradona su fayecimento.

Tur 7 ta rechasa responsabilidad y ta bisa cu e strea di e Copa Mundial di 1986 a fayece pa causanan natural. Nan ta enfrenta castigo di prison di entre 8 pa 25 aña si nan keda condena. Gianinna



a culpa Maradona su ex abogado y representante Matias Morla y su ex assistent Maximiliano Pomargo.

E par no ta entre esnan acusa den e caso di negligencia, pero lo para huicio pa supuesto maneho fraudulento di Maradona su marca. E fecha di e huicio te ainda mester keda anuncia. “Mi no por pensa riba e plan aki, nan tabata kier mat’e. Morla tabata kier tin mi tata su bida den su man? Sigur,” Gianinna a bisa.

Gianinna a bisa algun di e acusadonan a acusa e famia den november di 2020 cu Maradona por solamente recupera for di neurocirugia na cas, na luga di drenta un clinica psikiatrico.

E clinica por a trata e strea di futbol su adiccionnan pero, si Maradona a rechasa keda interna, e probablemente lo a ser poni bao tutela di un hues.

“E no tabata combini nan pa mi tata keda hospitalisa den clinica psikiatrico, pa motibo cu hopi cos lo a collapse pa Morla,” Giannina a comenta.

El a bisa cu Maradona a duna Morla autoridad den e uso comercial di su nomber. “E tabata esun cu tabatin e firma, ken por firma manera si e ta mi tata,” el a bisa. “E tin e poder di tin Maraodona (bao su control) y a haci loke e tabata kier cu e poder ey,” Gianinna a bisa, agregando cu esnan den su circulo mas cercano tabata “semper pensando tocante e banda di placa, no tocante mi tata su salud.”

Gianinna a testigua na e huicio luna pasa y a denuncia Maradona su “manipulacion completo.”

Fiscalnan a bisa cu e hungador di futbol a keda den un cas na Buenos Aires su area yama Tigre, sin ekipo medico adecua y higiena, y cu esnan dunando cuido a comete “tur tipo di negligencia” cu a resulta den “condicionnan cruel.”

Gianinna a bisa cu e ta kere cu 7 acusado tabata “tur responsable, algun mas cu otro.” El a señala Maradona su dokter personal Leopoldo Luque como e “bos principal” cu a



maneha su ekipo.

Sinembargo, el a bisa cu cada acusado ta carga responsabilidad.

“E enfermero cu mester a check prome cu bay no a hacie, y e enfermero cu a yega no a check e tampoco,” el a bisa.

Rapportnan di experto ta bisa cu Maradona a fayece despues di varios ora di sufrimento, su so riba cama den e cas cu a huur pa su recuperacion. Gianinna a bisa cu e miembronan di e ekipo medico “tur tabatin un linea comun y a sigui esaki.”

El a bisa cu Pomargo, Maradona su ex man drechi y Morla su cuña tabata “esun tumando decision untiki.”

Ora cu Maradona su condicion a empeora, e dunadornan di cuido “tabatin miedo pa motibo cu den e audionan (usa den e huicio), bo ta tende cos manera: ‘mi ta cubriendo mi mes legalmente,” Gianinna a bisa.

“Nan nunca a imagina cu Ministerio Publico lo actua asina lihe, confisca nan telefon, drenta nan cas,” el a comenta.

Cientifico cu a traha na Google ta afirma cu pa 2029 hende por desafia embehecemento

(Infobae) - Medicamente di edad biologico, medicina personalisa y monitoreo continuo cu AI ta e pilarnan cu ta acerca e promesa di un bida indefini.

Debate riba limite di bida humano a cambia radicalmente danki na avance den biotecnologia, inteligencia artificial y medicina personalisa. Un di e voznan mas influyente den e campo aki ta Ray Kurzweil, ingeniero, inventor y ex-director di ingenieria na Google, tambe conoci pa su trabao como futurista.

Kurzweil a haci un pronostico: e ta considera cu, pa 2029, hende por desafia embehecemento biologico, cambiando e forma cu nos ta experimenta paso di tempo y expectativa di bida.

Importancia di e afirmacion aki ta den impacto cu esaki lo tin riba medicina, economia y sociedad, habri porta pa un era unda bida largo por stop di ta un soño y bira un meta cientifico alcansabel. Pero riba kico Kurzweil ta basa su optimismo, y pakico tecnologia di awe ta sostene esaki mas cu nunca?

Kurzweil ta basa su proyeccionnan riba e "ley di retorno acelera", un teoria cu ta sostene cu progreso tecnologico ta avansa exponencialmente, no linealmente.

Esaki ta nifica cu cada avance ta construi riba esnan anterior y acelera desaroyo di tecnologia nobo, creando un efecto multiplicador.

E cientifico a anticipa caba na 1999 cu pa 2029 lo yega un nivel di inteligencia artificial capaz di pasa e Turing test: un mashin cu por imita comportamento humano di un manera indistinguibel. Awe, e mes ta kere cu e pronostico aki por ta conservador, ya cu progreso tecnologico a bay mas rapido cu lo tabata spera dos decada pasa.

Un di e conceptonan clave cu Kurzweil ta splica ta "Longevity escape velocity". Actualmente, pa cada aña cu hende ta biba, nos ta recupera un promedio di cuatro luna di expectativa di bida danki na avancenan medico. Sinembargo, Kurzweil ta predici cu pa 2029 e balansa lo cambia y, pa cada aña bibo, un aña completo di bida lo por ser gana, permitiendo prolonga existencia hopi mas aya di e limite actual.



E idea aki no ta implica bay back den tempo, sino reversa deterioro biologico por medio di tecnologia, inteligencia artificial y terapia avansa, acercando posibilidad di longevidad indefini for di un perspectiva teoretico.

Mas Nepales ta cambia pa vehiculonan electrico, evitando impacto riba mercado global di combustibel

(AFP) - Mientras e mercado global di combustibel ta sufri di golpi causa pa e guera den Medio Oriente, chauffeurnan den Nepal ta cada bes mas cambia pa vehiculonan electrico, unda demanda halto cu ta pone presion riba concesionarionan



Chauffeur di microbus electrico Purushottam Adhikari a bisa cu awor e ta transporta mas pasahero riba e trayecto di 300 kilometer entre su ciudad den distrito di Chitwan y capital Kathmandu.

"Mi profesion no ta ser afecta (pa e conflicto)," e homber di 48 aña a bisa, cu ta core su e-van di 18 asiento fabrica na China riba careteranan di Nepal tur dia. "Al contrario, mas hende ta kies EV."

Aumento fuerte di prijs global di petroleo y interupcion den suministro di combustibel despues cu Iran practicamente a cera e Estrecho di Hormuz, a causa fila largo na stacion di gasolin den paisnan manera Bangladesh y Pakistan, pero Nepal a logra evita e pio parti di e crisis.

"Un di e motibonan principal ta e aumento den uso di vehiculonan electrico riba camindanan di Nepal," experto den energia alternativo Govind Raj Pokharel a bisa AFP.
E pais di 30 miyon hende tin mas o menos 50.000 EV, ainda un fraccion chikito di e total di 6,2 miyon vehiculo, pero oficialnan ta spera cu e cifra lo sigui crece.

Prijs di gasolin den Nepal, cu ta importa tur su combustibel, a casi dobel desde cu guera a cuminsa fin di februari cu un atake di Merca y Israel riba Iran.

Mientras prijs di transporte a subi, Adhikari a bisa AFP cu su prijs ta keda mescos na 700 rupia (4,60 dollar) pa un biahe di un solo direccion den su Joylong A6, mientras cu un biahe completo ta costa 8 dollar.

Un tanki completo pa un vehiculo diesel similar lo costa "mas cu 66 dollar", el a bisa.

'Comfortabel y barata'

Un red di stacionnan di carga cu ta sigui expande riba careteranan principal a haci biahenan largo cu EV cada vez mas posibel.

Subiendo riba e van di Adhikari, Susmita Bishowkarma di 20 aña a bisa cu e ta prefera biaha cu EV pasobra nan ta "amigabel cu medio ambiente… comfortabel y comparativamente barata."

Impulsa pa aumento den produccion di energia hidroelectrico y un red electrico mas limpi cu paisnan bisindario manera India y Bangladesh, Nepal a bira un di e paisnan cu ta adoptando EV mas rapido na mundo.

Entre 2024 y 2025, Nepal a importa mas cu 13.500 EV — dobel di vehiculonan di gasolin y un aumento fuerte compara cu apenas 7 un decada pasa, dato di gobierno ta mustra.
Taxi y autonan sin humo fabrica na China ta un bista comun den Kathmandu, unda autoridad di trafico ta calcula cu te na 60% di microbusnan cu ta drenta e ciudad ta electrico.

Vocero di aduana Kishor Bartaula a bisa cu cantidad di EV lo sigui crece, cu centenares ainda ta warda aprobacion na wafnan di Nepal.
Den linea cu su politica di energia limpi, gobierno ta busca pa reemplasa alrededor di 10.000 vehiculo daña durante protestanan anti-corupcion aña pasa cu EV, vocero di Ministerio di Finanzas Amrit Lamsal a bisa AFP.

Aumento den demanda

Preocupacion cu e conflicto continuo den Medio Oriente por prolonga incertidumbre global di combustibel tambe ta influencia comportamento di consumidornan.

Shraban Bhattari, 49 aña, cu a cumpra recientemente un BYD Atto-2, a bisa cu e auto fabrica na China ta spaar su gasto diario di combustibel.
"Mi no tin cu bay na stacion di gasolin mas," el a bisa.

Na april, gobierno a aproba un marco legal pa permiti hende converti su vehiculonan di gasolin y diesel pa electrico, conoci como "retrofitting".

Pero bendedornan di EV a bisa AFP cu nan ta luchando pa satisface demanda.
"Ta bira dificil pa cubri demanda," Ritima Pandey a bisa, oficial di relacion cu cliente na Venture Motors.

"Mientras prijs di diesel a subi, hopi hende ta bin cambia su vehiculonan di combustibel pa van electrico."
Scol y colegionan tambe ta explora cumpra di flota electrico, dealer Dinesh Raj Pandeya a bisa, señalando un cambio masal di solamente usuario individual.

Expertonan di energia Pokharel a urgi creadornan di politica pa probecha di e momentum aki, stimulando fabricacion y ensamblahe domestico di EV.

"Esaki lo duna nos un solucion a largo plazo," el a bisa.

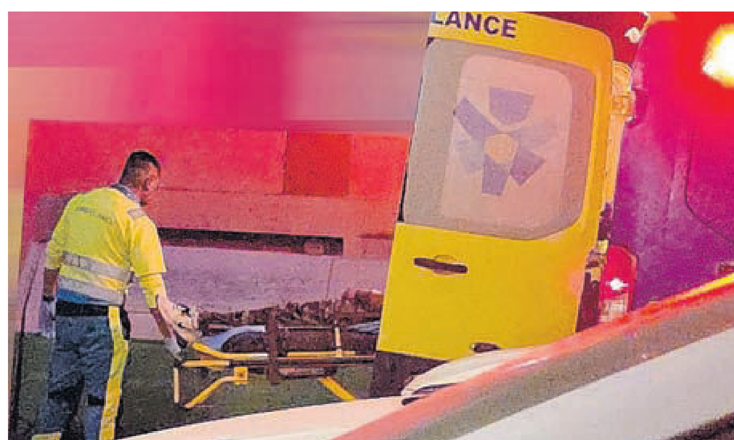
A bin haya persona di 59 aña morto den su cas despues di 2 dia



Diasabra merdia a drenta informe di cu a bin haya un persona sin bida na su cas na Pos Chikito Complex, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin haya e homber benta abao na suela sin duna señal di bida y como cu e homber tin 59 aña a pensa ta sospecha cu esaki por ta un caso criminal. P'esey a pidi tanto e departamento tecnico forensico como tambe recherche pa bin wak si aki lo por tin un caso di crimen envolvi. Na yegada di e ambulance a pidi pa un dokter presenta. Na yegada di e dokter Mungra a bin constata e morto natural di K.L. di 59 aña di edad kende ta benta eynan pa 2 dia caba. Na famia di e fayecido ta bay nos mas sincero palabranan di condolencia.

Ambulance a bay pa un hoben di 24 aña cu menos bon intencion cu su mes



Diabierna madruga a drenta informe di cu un hoben di 24 aña tabatin menos bon intencion cu su curpa y a purba pone fin na su bida, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a purba papia cu e victima mientras na yegada di e ambulance nan a atend'e y a transport'e pa hospital.

Na Shaba polis a logra detene chauffeur burachi cu a dal 2 auto y a purba huy



Diabierna madruga a drenta informe di un accidente na Shaba unda un auto a pasa dal un auto y despues dal otro auto y a purba huy, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu e chauffeur di un Toyota Yaris a bay na su man robes dal den banda di un Jeep contrario y despues dal un Suzuki Swift. Despues di e dos impactonan aki e chauffeur di e Yaris a purba bandona e sitio pero no a yega leu. Polis a test e chauffeur y a keda comproba cu e ta bao influencia y polis a deten'e y hib'e warda. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



Auto para a pega na candela na Sero Patrishi





Diahuebs atardi laat a drenta informe di cu tin un auto na candela na Sero Patrishi, mesora a dirigi tanto polis como bombero na e sitio.

Na yegada di e bomberonan a haya e auto completamente na candela cu un persona cu recientemente a regresa for di Colombia pa atencion medico y a sali for di e auto mas tempran. Segun a compronde cu e auto si taira a flat y a para esaki banda di caminda y e chauffeur a bay busca un taira pa e auto. Mientrastanto e auto a pega na candela e chauffeur a logra sali di biaha. Bomberonan a logra paga e candela maske cu e auto a kima completo. Bomberonan a pidi un ambulance pa bin controla e victima. Na yegada di e ambulance nan a atend'e.

Bomberonan a sali den madruga pa un cas cu a pega na candela na San Nicolas



Diabierna madruga a drenta informe di un cas na candela na First Stick Hillweg, mesora a dirigi tanto polis como bombero na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un camber patras di e cas unda un hende ta biba pero e persona tabata huma y esaki a causa e candela cu a crece rapidamente y a logra saca e persona for di e camber. Na yegada di bombero mesora a inicia cu un combate fuerte pa asina limita e candela den e camber. Bomberonan a logra domina e candela y a laga daño na e camber so.

Chauffeur no a para na e final di e "T-weg" y a bay dal basta duro riba muraya di un negoshi!





Diasabra madruga a drenta informe di un accidente cu hende herida na e final di e "T-weg" na Shaba, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu e chauffeur di un Kia Rio no a para ora el a yega na e final di caminda na e "Tweg" y a bay dal riba e muraya di e negoshi. Debi na e impacto aki e chaffeur a resulta herida. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima y a transport'e pa hospital.

Resultado Sorteo
2 y 3 mei 2026

Alexander

Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte

DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
4793	7656	5077	8051
3896	5866	SUPER5	3268
8999	9502	-	5179

DIADOMINGO

DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
8178	5523	8496	9116
0567	6739	SUPER5	6966
8718	6711	-	8786

MERDIA	ANOCHI	DIADOMINGO MERDIA
CATOCHI Sorteo # 4962: 1871, 7625, 4228	CATOCHI Sorteo # 8837: 6717, 0568, 1114	CATOCHI Sorteo # 4963: 6218, 6811, 4098
MULTI-X: X5	MULTI-X: X2	MULTI-X: FP
BIG 4 Sorteo # 4962: 3489	BIG 4 Sorteo # 7881: 9030	BIG 4 Sorteo # 4963: 3816
MULTI-X: X2	MULTI-X: X2	MULTI-X: X3
1OFF Sorteo # 3018: 3580	1OFF Sorteo # 2586: 0576	1OFF Sorteo # 3019: 4177
ZODIAC Sorteo # 4962: 4211 Capricornio	ZODIAC Sorteo # 6640: 4225 Acuario	ZODIAC Sorteo # 4963: 5801 Cancer
LUCKY 3 Sorteo # 1836: 615	LUCKY 3 Sorteo # 1570: 437	LUCKY 3 Sorteo # 1837: 650
MULTI-X: X2	MULTI-X: X2	MULTI-X: X2

ANOCHI

LOTTO 5 — 05-07-10-20-28
Sorteo # 2693 — Joker 21 Letter M

0	x Jackpot
0	x Match 4+
5	x Match 4
283	x Afl. 12,00

Proximo Jackpot 240.000,-

LOTTO DI DIA — 01-09-17-25-29
Sorteo # 7168

0	x Jackpot
10	x Match 4
183	x Afl 8,00

Proximo Jackpot 82.000,-

MINI MEGA — Sorteo # — Mega Ball

0	x Jackpot
0	x match 4
0	x Afl. 500,00
0	x Afl 50.00
0	x Afl.15,00

Proximo Jackpot 325.000,-

MINI MEGA MEGA PLUS Afl 1.250.000,-

KORSOU Sorteo # — Sorteo #

DIADOMINGO MERDIA

LOTTO 5 — Sorteo # — Joker Letter

0	x Jackpot
0	x Match 4+
0	x Match 4
0	x Afl. 12,00

Proximo Jackpot 240.000,-

LOTTO DI DIA — 04-16-21-23-24
Sorteo # 7169

0	x Jackpot
5	x Match 4
155	x Afl 8,00

Proximo Jackpot 88.000,-

MINI MEGA — Sorteo # — Mega Ball

0	x Jackpot
0	x match 4
0	x Afl. 500,00
0	x Afl 50.00
0	x Afl.15,00

Proximo Jackpot 325.000,-

MINI MEGA MEGA PLUS Afl. 1.250.000,-

KORSOU Sorteo #

Polis a detene persona burachi na un bar na Piedra Plat



Diahuebs anochi a drenta informe di cu tin un homber burachi na un bar na Piedra Plat, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya na e sitio nan a nota cu di berdad e persona ta burachi y a deten'e. A pidi e vehiculo di transporte y a hib'e warda di polis na Santa Cruz.



Cas Di Cultura
Vondellaan 2
Tel: 582-1010

F A D A
Campanastraat 5
Tel: 583-2999
Tel: 583-9610

F A V I
Primavera 233
Tel: 582-5051
Tel: 582-5222

F E P O
Engelandstraat 15
Tel: 583-1016
Tel: 583-6607

Fundacion Contra Violencia Relacional
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba
Irenestraat 21 Aruba
Tel: 588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan
Cumana 2
Tel: 583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud
Wilhelminastraat 19
Tel: 588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds
Spinozastraat 9
Tel: 582-0412

Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8
Tel: 588-9999

Rode Kruis Aruba
Pedro Gallegostraat 14
Tel: 582-2219
Fax: 588-3376

Famia Planea (SBVO)
Ave. Milio J Croes 17 B
Tel: 588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Fundacion Guia Mi
George Madurostraat 34
Tel: 582-0088

Y M C A
Calbasstraat 1
Tel: 582-3072

AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad	San Nicolas
Hospital	**Imsan**
7:00 pm / 10:00 pm	**24 ora**

Botica na warda

Oranjestad: Dakota
Tel. 588 7364

San Nicolas: Centro Medico
Tel. 584 5794

Emergencia

Polis Oranjestad	100
Polis San Nicolas	104
Polis Santa Cruz	105
Polis Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulans	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

Botica

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

Utilidad

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

Funeraria

Aurora	588-6699
Royal Funeral H.	586-4444
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888

TAXI

Aruba Transfer Tour & Taxi C. A.
Tel: 582 2116 /582 2010

Taxi Adres Services (24h)
Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024

Homber acusa di asesina mucha muhe indigena





(AFP) - Un homber di Australia ta acusa di asesina un mucha muhe Indigena den un caso "profundamente perturbador" cu a trece lamento den henter e nacion, polis a bisa diadomingo.

Detectivenan siman pasa a descubri e curpa di e mucha di 5 aña, Kumanjayi Little Baby cerca di e pueblo Alice Springs. Pronto despues, nan a aresta Jefferson Lewis di 4 aña, ken a ricibi un bati te ora cu el a keda incosnciente despues di a entrega su mes na miembronan di comunidad Indigena.

Polis Northern Territory a bisa cu Lewis awo ta acusa di asesinato y dos cargo di violacion. "Esaki ta keda un caso profundamente lamentable," comisario di polis Martin Dole a bisa reporteronan. "Nos pensamentonan ta cu Kumanjayi su famia, sernan keri y e comunidad henter cu ta profundamente impacta pa e eventonan aki."

Un publico rabia a enfrenta cu polis mientras Lewis tabata ricibi tratamento na hospital despues di su aresto, exigiendo cu nan entrega e asesino di mucha acusa pa asina nan por castig'e nan mes.

Imagennan di e manifestacion a mustra gasnan lacrimogeno den aire, van di polis na candela y gruponan di hende ta grita na polisnan arma cu ta purbando di mantene e situacion bao control.

Varios hende pafo di e hospital a grita cu Lewis mester enfrenta "vengansa," noticiero publico ABC a reporta, refiriendo na un castigo tradicional den comunidadnan central Indigena Australiano.

E mucha muhe, na ken ta referi como Kumanjayi Little Baby bao peticion di su famia, a desaparece for di e campamento di e comunidad Indigena, causando un buskeda di varios dia y amplio na pia, riba caya y cu helicopter cu a impacta henter e pais. "Esaki ta e resultado tragico di cual nos tur tabatin miedo. Ningun palabra por midi con inmenso e lamento cu su famia ta pasando aden ta. Den na momento di perdida terible, tur Australiano ta tene nan den nos curason."

Robin Granites, un vocero pa e famia y un di e ancianonan di e grupo Indigena Warlpiri, a haci yamado pa calma den e comunidad.

"A yega tempo pa demostra respet na nos famia y tin espacio pa lamento y recordatorio," el a bisa den un declaracion. "Nos mester ta fuerte pa otro, nos mester respeta famia y practica cultural."

Pronostico di tempo

Tempo:
Awe tardi y awe nochi: parcialmente nubia y generalmente seco
Den marduga y mañan: parcialmente nubia sin awasero di importancia.

Temperatura maximo 33 grado Celsius
Temperatura minimo 27 grado Celsius
Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 34 pa 38 grado Celsius
Uv index: 12

Bahada di solo : 6:54pm
Subida di solo : 6:19am

Biento:
Modera te basta fuerte for di direccion oost-noordoost te oost-zuidoost; forsa 4 te 5 (20 te 39km/ora, 07 te 16 nudo). Den dia fuerte te posiblemente duro den rafaga; forsa 6 te 7 (40 te 61km/ora, 22 te 33 nudo)

Situacion general di tempo:
Extension di e area di presion halto riba Atlantico lo sigui domina tempo den region. Esaki lo mantene un biento modera te basta fuerte, cu de bes en cuando lo ta fuerte te posiblemente duro den rafaga. Aire relativamente seco den atmosfera regional lo stroba desaroyo di nubianan cu por produci awasero. Condicionnan generalmente seco ta ser anticipa pa e periodo di pronostico aki.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:
Na partinan protegi di costa: keto cu olanan rond di 1 pia.
Na partinan zuid protegi: trankil, 1 te 2 pia.



Na partinan zuid no protegi: trankil cu olanan alrededor di 2 pia, localmente 3 pia.
Na partinan oost te noordwest di costa: generalmente modera cu olanan alrededor di 4 pa 6 pia, localmente e lo yega 7 pia.

Aviso/ alerta:
Operadornan di boto chikito mester bai cu cautela na partinan oost te noordwest.

BONDIA ARUBA

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Laga tur loke ta sperami ta bunita.
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita.
Laga tur locual cu mi a laga atrás keda bunita.
Laga esakinan termina den tur buniteza.
Cado Wever.

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:



Albert Mario Reginald Laclé
⋆15-01-1953 †26-04-2026

Na nomber di su:
Esposa: Luz Elena Laclé-Campuzano

Yiunan:
† David Laclé
Natalia Laclé y Quintin Abath
David Andres Laclé y Maria Popielawska

Nieto stima: Kean Abath

Rumannan:
† Roland y † Jeanette Laclé y famia
Oscar y † Maria Laclé y famia
† Judith Laclé
† Gladys y Antonio Tromp y famia
Ethel y † Roberto "Robby" Lejuez y famia
† Eliette Laclé
† Frederich "Fechi" Laclé
Rudolf "Capi" Laclé y famia
† John "Johnny" y Glenda Laclé-Maduro
Mevris y Ruben Herrera-Laclé
Richard y Anna Marila Laclé-Geerman

Swanan y Cuña:
Eduardo Campuzano y famia
Maria Cecilia Laclé y famia
Alvaro Campuzano y famia
Daniel Campuzano y famia

Manera ruman: Elaine Duran

Omo y Tanta:
Sr. Vdo. Victor "Toko" Winklaar y famia
Sra. Vda. Fabia Romero Solognier y famia

Tur sobrino y sobrinanan, primo y primanan, bisiñanan, conocirnan y amigonan taxista.

Demas famia Laclé, Campuzano, Abath, Popielawska, Cortina, Grajales, Sierra, Romero, De Cuba, Duran, Tromp, Lejuez, Maduro, Herrera, Geerman, Pietersz, Nisbet, Garrido, Briesen, Justina, Desantis, Solognier, Winklaar, Castellanos, Kelly, Kock, Heronimo, Falconi, Croes, Farro, Jansen, Figaroa, Loefstop, Britten, Colmenarez, Nugteren, Schøyen, Koolman.

Demas famia na Hulanda, Norwegen, Corsow, Colombia Venezuela.

Famia ta invita pa acto di despedida y entierro cu lo tuma lugar diaranson 6 mei di 9ór di mainta pa 11ór na Aurora Funeral Home y después pa Santana Catholico na Playa.

Si den nos inmenso tristeza nos por a lubida un of otro familiar of conocir, nos disculpa.

Na lugar di flor of krans un donacion pa Koningin Wilhelmina Fonds Aruba lo ta altamente aprecia.

Ta lamenta cu nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Salmo 23
Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada.
Den cunucu di yerba bèrdè E ta ponemi sosegá.
E ta hibami na awa trankil, pa mi haña forsa nobo.



Cu dolor na nos curason, nos ta anunsia fayesimento inesperá di nos ser stimá:

Eric Efraim Tromp
Mihó konosí como "Jeky"
Na edad di 68 aña
⋆ 08-02-1958 - † 25-04-2026

Na nomber di **su esposa**: Liliana Tromp-Croes

Su mayornan den feliz memoria:
† Juan Vicente Tromp
† Gertruida Tromp-Martis

Yiunan:
Kathleen y Yvonne Tromp-van Mook
Ericson Tromp y Yormeri Maduro
Edric Tromp y † Suelaine Tromp-Henriquez

Nietonan:
Noach van Mook
Kahlémy Tromp
Arion y Isa Tromp

Rumannan:
† Andres Tromp y † Marian Tromp-Thode
Vda. Filomena Tromp-Tromp y † Victor Tromp
Robert Tromp y Maria Tromp-Gomez
Wilfred Tromp y Rina Tromp-Tromp
Vdo. Oscar Tromp y Magalies Kock
† Aleida Tromp-Hurado
Yvonne Tromp
Swinda Tromp-Tromp y Jose Tromp
Edgar Tromp y Marianita Figaroa

Sobrino y sobrinan:
Tromp: Gianni, Sandro, Elton, Suraika, Luigi, Jeffrey, Reynold, Bryan, Surayma, Derrick, Zulema, Glenson Ridderstap y nan famia.
Suegra: Dora Croes

Swa y cuñanan:
Elvis Croes, Melina Bareño-Croes, Raymond Croes Swinda Tromp, Alexander Tromp y Albert Tromp Y nan famia.

Ihanan:
Reynold Tromp, Kevin Kelly, Nigel Tromp y Uri Bareño

Comer y compernan:
Amiga y amigonan di kas:
Thelma Franken, Mina Samingoen, Theo Ruiz, Johny Tromp, Glenn Tromp, Maiky Donata y Rody Perez.

Amigonan di Bubali Sport Club, su grupo di Cruise ship vacations y tur su amigo nan.

Ex-coleganan di:
Concord Hotel, Golden Tulip y Barceló Hotel.
Bisiñanan y conosirnan.

Demas famianan:
Tromp, Martis, Croes, van Mook, Maduro, Henriquez, Thode, Gomez, Hurado, Figaroa, Ridderstap, Kock, Franken, Cristiaans, Gavidia, Bareño.

Invitacion
Ta invitá pa asisti na e **acto di Condolensia y Entiero** cu lo tuma lugá:
Diabierna 8 di mei, 2026
Na Misa Santa Anna na Noord
Orario: 1or pa 4or di atardi.
Despues lo sali pa Santana Católiko na Noord.

Nos disculpa si den nos dolor nos por a lubida un of otro familiar of amigo.
Despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolensia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador,
mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
pa mi bolbe haya forsa".
- Salmo: 23



Cu inmenso tristesa den nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios, y agradecido pa su bida y amor, nos ta anuncia fayecimento di nos kerido esposo,tata, welo y bisawelo:

Francisco Tromp
2 December 1937 - † 27 April 2026
Mihor conosi como Chico di Braula of Chico di Sun Kong

Na nomber di su:
Casa: Martina Tromp-Werleman

Yiunan:
Gloria Tromp
Humphrey Tromp
Marisella Tromp

Nietonan: Egimar Lampe, Egianira Lampe, Gilmer Lampe y Randy Mark Helgers
Bisanietonan: Anabella, Jézion, Aliah, Kaelix, Nowie y Haider

Rumannan:
Lorenzo Tromp y famia
† Antonia Zee y famia
† Aminta Wever y famia
† Estevan (Steve) Tromp

Sobrinonan: Judella Tromp, Judith Barret y Elisabeth Tromp, Andy y Michael Wever y nan famia

Sua y Cuñanan:
Wim Werleman y famia
Nicolina (Corinne y Freddy) Koolman y famia
Lucia y Dolf Ruiz y famia
Susana Werleman y Alex famia
Pangracia Werleman y yiu Ricky Semeleer
† Petra (Chichi) Geerman y famia
† Rosalinda Werleman y famia
† Greta Sweetnam-Werleman

Primo y primanan, ihanan, amigonan, bisiñanan,conocirnan, verpleegsternan di Wit Gele Kruis, di Wonden Poli y personal di Lite Life, Dr. Mikeo Martis,

Demas famia: Tromp, Werleman, Lampe, Helgers Fernandez, Ruiz,Wever, Zee,Barret, Koolman, Geerman, Semeleer, Noguera, Davelaar, Besselink, Maduro, Irausquin

Acto di despedida lo tuma luga diamars 5 mei 2026 na Aurora Funeral Home di 2:00 pm pa 4:00 pm despues lo sali pa hiba na lugar di descanso na Santa di Noord

Nos disculpa si den nos momento di tristesa nos por a lubida un ser keri.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

"Señor ta husto y E ta gusta un conducta cu ta husto.
Hende sincero lo mira su cara"
Ps 11:7



Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di:

Eusebio Ras
Cariñosamente yama "Chew"
⋆14-08-1945 - †26-04-2026

Acto di entiero lo wordo anuncia despues

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

"Mi no a muri. Ta p'esey mi no a bisa ayo. Mi a djis habri mi halanan y bula bay Keiro. Boso a keda atras. No laga tristesa domina boso. Keda uni un cu otro pa mi alma, esey lo ta un alegria. Recorda mi cu hopi amor"



Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:

Ghislaine Beatrix Croes

Cariñosamente "Ghisje y Ghis"
***16-03-1982 - †24-04-2026**

Na nomber di su **mayornan**:
† Gilberto 'Tico' Croes & Elaine 'Leng' Croes Boekhoudt

Yiunan:
Kennylaine Kelly
Gione Kelly
Tizianne Kelly

Ruman nan:
Miangela Loefstop & Enry Leon y famia
Gilbert Croes & Ginangely Croes y famia
Albert Croes & Yamell Croes Baez y famia
Jose Croes & Jenimar Falcon y famia
Carolina Boekhoudt y yiu Clayfert
Mane ruman nan:
Roselenn & Jason Albus y famia
Robert & Jeandella Croes Boekhoudt y famia
Sue-Ann Croes y yiu Nathsely
John Junior Croes

Manera mama & tata cu ela stima hopi mes:
John & Swinda Croes y famia
Wela y welo nan:
† Beltran & † Sebastiana Croes Kock
† Dominico & † Maria Boekhoudt Tromp

Tanta y omo nan:
Edita Croes y famia
Lucia & †Miguel Croes
Pina & Oscar Boekhoudt y famia
Aurita & Victor Thiel Croes y famia
Carla & Theofilo (Chofi) Boekhoudt y famia
† Ludwina Boekhoudt
Felix & Etlyn Boekhoudt Croes y famia
† Luis & Bea Boekhoudt Croes y yiu
Rosa & Orlando Croes Boekhoudt y famia
Oscar & Pina Boekhoudt-Croes y famia
Swinda & John Croes Boekhoudt y famia
Mirto & Carmen Boekhoudt Tromp y famia
Yvonne & Angel Sambrano-Tromp y famia

Subrino y subrina nan:
Marilaine, Zoë, Jenelee, Jeniree, Jeniece, Josymar, Kendra, Ginayly, Josy-ann, Edmigaine, Guivan, Silainy, Abigail, Milaine, Yamilette, Alizianne

Sobre-subrina/o nan: Jayden, Joysiayly, Zi-ann, Jaydrion

Padrino: Theofilo Boekhoudt
Madrina: † Glenda Boekhoudt-Dijkhoff, Agnes Croes-Petrocchi y famia

Su iha nan: Thahira Wever, Guivan Monart, Jeniree Croes, Zoë Leon, Abigail Croes, Milaine Croes
Primo y prima nan
Comer y comper nan
Su amigo di cas: Ermando Dirksz
Su amiga nan di cas: Maritza Dania, Stella Croes, Ricky & Valerie Croes y famia su demas amigo nan y amiga nan y su sis nan cu ta mucho pa menshona
Su grupo nan di Gaita: Brisas Banda Show & Gaita Sensacionales
Su banda nan favorito: Sound and More, Zeta Band, Le Groove, Dream, Dushi Vibes
Su gang nan: Chica Bomba, Happy Gang, Cositas
Su team di bolas: Happy Gang Bolas Team
Demas famia nan: Croes, Kelly, Boekhoudt, Leon, Kock, Tromp, Thiel, Falcon, Piar, Flanegin, Krozendijk, Havertong, Hessen, Ching A Sin, Adwowirono, Maduro, Dania, Daal, Ruiz, Albus, Wever, Monart, Baez, Loefstok, Donk, Ras, Loopstok, Koolman, Fuentes, Quandus, Jacobs, Feliciano, Feliciana, Trimon, Lue, de Kort, v/d Biezen, Petrocchi, Luminier, Arends, Semeleer, Geerman, Cornes, Schwengle.
Tur bisiña nan, amistades y danki na su dokter di cas stima dr. Arunah-Singh & Fundashon Edmund Harms.

Tur bisiña nan, amistades y danki na su dokter di cas stima dr. Arunah-Singh & Fundashon Edmund Harms.
Ta invita pa **acto di entiero** cual lo tuma lugar diahuebs 7 di mei 2026 di 2or pa 4or di atardi na Misa Santa Filomena na Paradera. Despues lo sali pa Santana Catolico na Paradera

Disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir. Lo desea pa tur hende bini bisti na colornan alegre.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cu bida largo lo Mi satisfice i lag'e mira Mi salbacion
Salmo 91:16



Cu gradicimento na nos curason na Señor pa su bida largo nos ta anuncia fayecimento di:

Maria Vrolijk

Viuda di Antonio Croes
***14-04-1928 – †27-04-2026**

Na nomber di su
Yiunan:
Raquel Croes
Rosita Richardson-Croes y Franklin Richardson
Angela "Chaya" Croes
† Ramon Croes

Nietonan:
Angelo y Kirsten Richardson-van Zummeren
Natasha Richardson
Melisa Richardson
Gabriel Richards
Naomi Werleman-Richards y Noel Werleman
Amy Longott-Richards y Mike Longott

Bisanietonan:
Mason, Zoë, Jada, Ethan
Amanda
Nathan, Matthew, Kaylee-Ann, Elise
Tyler
Von, Iva, Fae

Rumanan:
Francisco y Diana Vrolijk-Perez
Ramon Vrolijk

Tur su sobrino(a)nan, bisiñanan y amigo(a)nan

Un danki special na:
Patricia Jean Louis
Claudette Powell
Valery Knight

Ta invita tur famia, bisiña y conocirnan pa asisti na e **acto di condolencia y despedida** cual lo tuma lugar na Pray Funeral Home na San Nicolaas, Diamars 5 Mei 2026 for di 9or pa 11or di mainta, despues saliendo pa Santana na Sabana Basora.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Santiago 1:2-3
Considera esaki como puru goso, mi rumannan, ora boso haya boso mes dendiferente pruebanan, sabiendo cu e prueba di boso fe ta produci perseveransia

Cu hopi tristesa y cu profundo dolor den nos curason, pero conforme boluntad di Dios nos ta anuncia cu a bay laga nos inespera; nos yiu, ruman, sobrino, primo, amigo stima:



Marco A.A. Maduro

***11-04-'88 †28-04-'26**

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Lagrima y flornan por seca, su recuerdonan y tur loke el a haci y significa pa nos, lo keda grava p semper den nos mente y curason. "Cerca Dios mi alma ta na paz, ta di DJ'E mi salbacion ta bin." - Salmo 62:1

Cu dolor y tristesa na nos curason, nos ta anuncia e fayecimento di nos respetable mama, suegra, wela, bisawela, ruman y tia stima:



Sra. Mavalda Croes

Cariñosamente yama Mama of Oma, pa su nietonan.
Mavalda a biba un bunita bida yena di amor y alegria mientras cu e la wak su nietonan crese.
Awo, Mavalda ta descansa na paz, sin sufrimento den brasa di su Señor den shelo y sigur sin falta, ta reuni cu su yiu homber stima. Su luz lo keda cu nos pa semper den curason di esnan cu a conoce y stime.
Na edad di 87 aña

Na nomber di su:
Yiunan:
Alexis Luidens
† Gerald Luidens y Sanju Luidens

Rumannan:
† Elva Croes y famia
† Ilene Croes
† Edwin y Ana Croes y famia
† Alida y † Gregorio Falconi y famia
Mildred y † Efrain de Kort y famia

Nietonan:
Kyle y Savannah Luidens
Sabrina y Luis Mejia
Shazia Luidens y Rene Thijzen
Vijay Luidens y Tiahna Croes
Anjilina Luidens

Mama si su nietonan: Marcia Saladin y Joaquin Gonzalez
Bisanietonan:
Mila Mejia
Kyan Mejia
Alea Mejia
River Luidens
Remi Luidens

Subrina y Sobrino nan:
Ghislaine De Kort
Tiziana Mora
Giovani Capriles
Eleonor, Merilee y Alvaira Croes
Renzino y Gregory Falconi

Un danki special na Dr. Van Trigt y na Fundacion Cas di mi Chepa

Demas famia y amistadnan: Croes, Luidens, Saladin, Mejia, De Kort, Henriquez

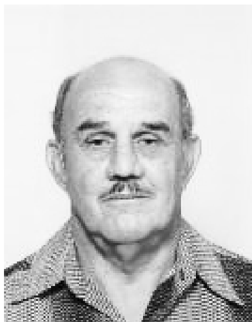
Acto di despedida ta diaranson, dia 6 di Mei 2026 di 7or pa 9or di anochi na Aurora Funeral Home. Cremacion lo tuma lugar den seno familiar.

BONDIA ARUBA

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Mi tin Dios pa wardador min tin falta di nada.

Nos ta anuncia fayecimento di:



Michael Kelly

***15-12-1948 †27-04-2026**

Mihor conoci como:" Maiky, Mai"

Na nomber di su:
Tata: † Pieter J. Kelly

Mama: † Anna Maria Kelly-Croes

Casa: † Silvia Kelly-Croes

Rumannan:
† Toni y Diana Hernandis-Ras
Keta y † Dudu Adonis-Hernandes
Irma y † Roman Kock-Kelly
Elsa y Elio Maduro -Kelly
Rufo Kelly

Sobrino(a)nan:
Roseline y † Richard Fingal-Kock
Ricky y Mercedes Kock-Maduro
Lyanne Maduro
Lisette y Ernst Mohamed-Adonis y famia
Gina Adonis y famia
Edmond Adonis
Giovanny Dijkhoff y famia

Sobre Sobrino(a)nan:
Tamara Fingal
Shadira Fingal
Igmar Kock
Omar Kock

Despensa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir di nos defunto stima.

Ta invita pa e acto di entiero cu lo tuma lugar Diabierna 08 di Mei 2026 di 2 pm pa 4 pm na Royal Funeral Home y despues lo sali bai pa santana Protestant na Piedra plat.

Despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

"Protegemi Señor, Bo ta mi refugio"
"Señor ta mi herencia, mi copa,
E tin mi destino den su man.
Continuamente mi tin Dios mi dilanti, si E ta serca mi, mi no por cay."
Salmo 16



Cu inmenso tristesa den nos curason pero conforme cu Dios su boluntad, nos ta participa fayecimento di nos mama, ruman, tanta, wela, bisawela stima:

Rosa Gerarda Kelly Farro

***23-04-1946 - †26-04-2026**

Na su **mayornan:**
Tata † Jose Casmiro Farro
Mama † Emilia Farro Solognier

Na nomber di su **esposo stima**: † Ruben O. Kelly

Su yiunan:
Enid Sandra Kelly
Vanessa Kelly

Su nieto/a nan:
Enelyn Kelly y pareha
Eugene Ryan Kelly y pareha Mariën Lumeniër
Eishlyn Kelly

Su bisanieto nan:
Raygene Kelly
Marson Kelly

Su ruman nan:
† Minguel Everon y famia
† Joseph Everon y famia
† Julio y Joanna Farro Boekhoudt y famia
† Setronilia y Tulo Ravine Farro y famia
† Aurora Farro y famia
Thomas Farro y Ana Geerman y famia
Inocensio Farro y Filomena Alders y famia
Jose (Jossy) y Lidie Farro Geessink y famia
† Mario y Vigdys Farro y famia
† Lorenso Farro y famia
VDA Johana y †Reinaldo V/d Biezen Farro y famia
VDA Julieta y †Theofilo Farro Hoevertsz y famia
Julieta y Godfried Steward Farro y famia
VDA Camilia y †Raimundo Maduro Farro y famia
Rudolfo Farro y famia
Gabriel Farro y famia

Sua y cuña nan:
Comer y compernan, tanta y omonan, subrina/onan, ihanan, prima/onan, bisiñianan, conocirnan y amistadnan

Amiga nan di cas: Delia Webb, Alicia y Mena Ridderstap

Un gradicimento di nos curason ta bai na:
Ayudante nan di cuido di; Edmund Harms Foundation: Francis, Wileen, Rachelle, Angelo, Derlis y Love & Care services: Melissa, Karina, Lorena, Elisabeth, Sandra
Su dokter di cas: P. Lasten
Personal nan di HOH
Slim Beauty Spa: Maricela Suarez Bedoya
Amanpuri Spa : Ana Ofelia Potes
Footfit Backstage Spa
Bliss Beauty Salon&Spa :Nancy Cardenas
Oscar Tromp
Anoeska Wever

Demas famianan:
Farro, Solognier, Everon, Kelly, Sam, Boekhoudt, Ravine, Punselie, Geerman, Alders, Geessink, V/d Biezen, Steward, Maduro, Knot, Hoevertsz, Williams

Ta invita pa **acto di despedida** cual lo tuma lugar na Aurora Funeral Home diamars 5 di mei 2026 di 7or pa 9or di anochi.
Cremacion lo tuma lugar despues den seno familiar.

Nos ta pidi disculpa, si den nos momento di tristesa, nos por a lubida di menciona un of otro famia.
Nos ta lamenta cu despues di entiero, nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.
Deseo di defunto ta pa bisti colornan alegre.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

"Mi no a muri. Ta p'esey mi no a bisa ayo. Mi a djis habri mi hala nan y bula bai Keiro. Boso a keda atras. No laga tristesa domina boso.
Keda uni un cu otro pa mi alma, esey lo ta un alegria.
Recorda mi cu hopi amor"



Cu dolor na nos curason, pero conforme cu Papa Dios su boluntad, Nos ta anuncia fayecimento di nos ser keri:

SEVERIANO FELIX FILICIANA

Mihor conoci como: Feli, Mo Feli of Sefe

***21 Februari 1955 - † 24 April 2026**

Na nomber di su **yiu nan**:
Zohmaira "Jaja" y Eugene Helder
Milushka "Uka" y Adelbert "Burthy" Kock
Zihnaira Filiciana y Edward Maduro

Nieto/a nan:
Eugene Jr Helder y Jennifer Martes
Eugemar Helder y Xela Motta
Eugöne Helder
Zèninah Kock y Eduard Donata
Zenon Kock

Bisa-nieta:
Elle-Mae Donata

Rumannan:
† Alcida "Chichi"y Vdo. Estanislao "Chow" Stamper y famia
† Sixto "Buchi" y Vda. Stella Filiciana-Weller y famia
Elizabeth "Elsa" Filiciana y famia
† Sylvia "Livia" y † Marcelo "Buchi" Irausquin y famia
† Juan "Fenchi" y † Regenita "Ninita" Filiciana-Geerman y famia
† Nicolas "Chommy" y † Maria Filiciana-Winterdal y famia
Israelita "Ella" y Rudolf "Dufi" Croes y famia
Veronica "Vera" Filiciana y Junior Koolman y famia
Vdo. Joseph "Bito" y † Edna Filiciana-Maduro y famia
† Valeriano "Jani" Filiciana y famia
Rudolf "Rudy" y Filomena "Mechi" Filiciana-Koolman y famia

Iha: Kenneth Croes y famia na Hulanda

Tanta:
Corien Filiciana y famia

Bon Amigo nan di cas:
Carlos, Tatiana, Manuel, Diana y Rosangela
Tur su Sobrina y Sobrino nan, Prima y Primo nan, Comer y Comper, Bon bisiña nan, demas famia y conocir nan.

Ta keda invita pa asisti na **Acto di Condolencia y Entiero** cu lo tuma lugar
Diamars 5 Mei 2026 na Aurora Funeral Home & Crematory di 9or di mainta pa 11.30 di mainta sigi pa un response.

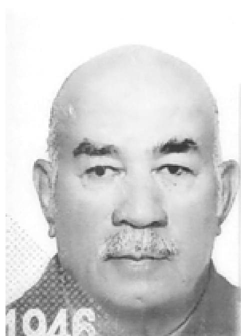
Despues lo sali cu nos defunto stima pa Santana Pastor Kraanwinkel na Paradera.

Nos disculpa si den nos dolor nos por a lubida un of otro familiar.

Nos ta lamenta cu despues di Entiero no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

"Bou di halanan di Dios mi ta sigur".
Abo cu ta biba bou de amparo di Altisimo, ta hospeda den sombra di Dios Omnipotente, bisa Señor: "Mi refugio, mi forti, mi Dios, den kende mi ta pone mi confiansa"
Salmo 91:1-2



Cu gradicimiento den nos curason na Señor pa su bida, nos ta anuncia fayecimiento inespera di esposo, tata, welo, bisawelo y ruman:

Vicente Paulo Tromp
Mihor conoci como 'Jimmy' of 'Bonzo'
***19 juli 1946 - †29 april 2026**

Na nomber di **su esposa:** Daisy Erasmus
Su yiunan:
Haime 'Juni' Tromp y Shirley Tromp- Palomares
Sheila Lazo-Tromp y German Lazo Mori
Nietonan:
Alger Lazo Mori y Hadir Ben Rejeb
Sade Lazo Mori y Danny Geerman
Jurgen 'Nathan' Tromp
Bjorn 'Jason' Tromp

Bisanietanan: Julia y Luna

Rumannan:
Ina Tromp y † Juan Tromp, Yvonne, Sandra y famia
† Dominicus 'Domi' Tromp y Jane Hoevertsz, Zulaica y Elton y famia
† Jossy Tromp
Phillip 'Felepito' Tromp y Stella Tromp Chan, Philbert, Stephanie, Jonathan y famia
Teresita 'Chinda' Croes-Tromp y † Edwin Croes, Kimberly, Howard y famia
Lourdes Tromp y Pio Werleman, Quincy y Quillan y famia

Swa y cuñanan:
† Benito y †Aida Erasmus-Croes
† Marcolino "Cholin" y Filomena Erasmus-Loefstop, Lisette, Giovanni y famia
† Alfredo Erasmus
Esmay 'Etta' Erasmus
Rufina 'Fina' Tromp-Erasmus y Antolino 'Toni' Tromp, Slavitsa y famia
Emerita 'Ita' Britten-Erasmus y Louis Britten, Monique y famia
† Gloria Erasmus
Silfia Erasmus y †Oscar Bergrok, † Gilbert, Gwendeline y famia
Imelda Guedez-Erasmus y † Marcos Guedez, Marquito, Zamira y Ricky y famia
Merinda 'Rinda' Erasmus

Tur primo(a)nan, sobrino (a) nan sobresobrino(a) nan, ihanan, bisiñanan, amigo(a) nan, conocirnan y ex-coleganan di AMC Unicon, ex hungadornan di Teachers United y Centro Kibrahacha.
Su bon amigo: Porois Tromp
Amiga di cas: Donna

Su bon ex bisiñanan di Dakota: famia Pardo
Bisiñanan di Tamarijn: Chichi y Uka, Ruben, Romina
Ayudante na cas: Maureen Werleman, Nelsy Parra, Lucy Forrero

Demas famia: Tromp, Erasmus, Lazo Mori, Palomares, Ben Rejeb, Geerman, Hoevertsz, Chan, Croes, Werleman, Loefstop, Britten, Heyliger, Bergrok, Guedez, Besselink, Rasmijn, Richards, Samsom, Fouchard, Vrolijk, Pardo, van Leeuwen, van der Valk, Steijn, Wehrman, Henke, Hoekstra

Ta invita tur famia, bisiña y conocirnan pa asisti na e **acto di condolencia y despedida** cual lo tuma lugar na cas, Sero Pita 29 E, Paradera, diaranson 6 di mei 2026 for di 8:00 pa 10:00 di mainta, despues response na misa Sta Filomena 10:00 – 11:00 am y despues pa Santana Catolico di Paradera.

Nos ta lamenta cu despues di entiero no por ricibi bishita di condolencia.
Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida cualkier persona

Dos hende muhe a sofoca riba boto di migrante purbando di yega Reino Uni

(AFP) - Dos hende muhe Sudanes aparentemente a sofoca y fayece diadomingo mientras nan a purba yega Britania for di parti nort di Francia den un boto chikito cu mas di 80 persona incluyendo hende muhe na estado y mucha, e oficialnan a bisa.



Esaki ta e tercer di e tragedia cu a sucede den mas di un luna.

E muhenan, cu mas di 20 aña di edad, tabata abordo di un boto chikito cargando 82 persona segun oficial di gobierno local, a bisa e reporteronan. Oficialnan ta kere cu e dos victima ta di origen Sudanes.

Di banda separa, Utopia 56, un asociacion di sosten migrante, a describi e dos victima como un mucha di 16 aña y un muhe di 20 aña. Otro victima - un muhe na estado - tabata den condicion critico, e grupo a bisa.

"Nos no por mira e fin di e storia aki. Ningun hende tin e solucionnan real. Y e ta tragico," Paulette Juilien-Peuvion, e alcalde di Neufchatel-Hardelot, a conta AFP.

El a bisa cu e ta tristo di mira "e hobennan aki purbando di huy. Tabatin mamanan notable na estado aki. Mi a tende di mamanan na estado cu tambe tabatin otro mucha cune," el a bisa.

E boto cu e resto di 65 persona abordo eventualmente a para na un beach cerca di Neufchatel-Hardelot, el a comenta, agregando cu a haya e dos muhenan "morto paden di e boto."

"Nan no a hoga," el a bisa, indicando cu ambos probablemente a fayece pa motibo cu "nan a hoga, manera desafortunadamente ta pasa hopi biaha."

E alcalde di Neufchatel-Hardelot a bisa cu e dos hende muhe a sufri aresto cardiaco, sugiriendo cu nan por a keda "placha den e boto ora cu tin asina hopi hende."

3 otro a sufri kemadura kimico "pa motibo di un mescla di petroleo y awa di lama," autoridadnan a bisa. 14 mas persona tabatin herida menor y 5 di nan a ser hiba hospital, oficialnan a bisa, citando e figuranan actualisa. Nan tabata "trata y lo keda entrevista pa polis di frontera pa determina ken ta responsable pa e biahe aki," Marx a bisa.

Un investigacion a keda lansa.

Utopia 56 a bisa e politica "represivo" di gobierno Frances y Britanico tabata tras e tragedia mas recien. "Politicanan represivo na e frontera Franco-Britanico ta matando," e grupo a bisa ria X. "E bidanan aki perdi ta e resultado di decisionnan politico. Ta urgente pa pone un fin na e situacion mortal aki: habri e fronteranan, establece rutanan sigur pa biahe y ferry."

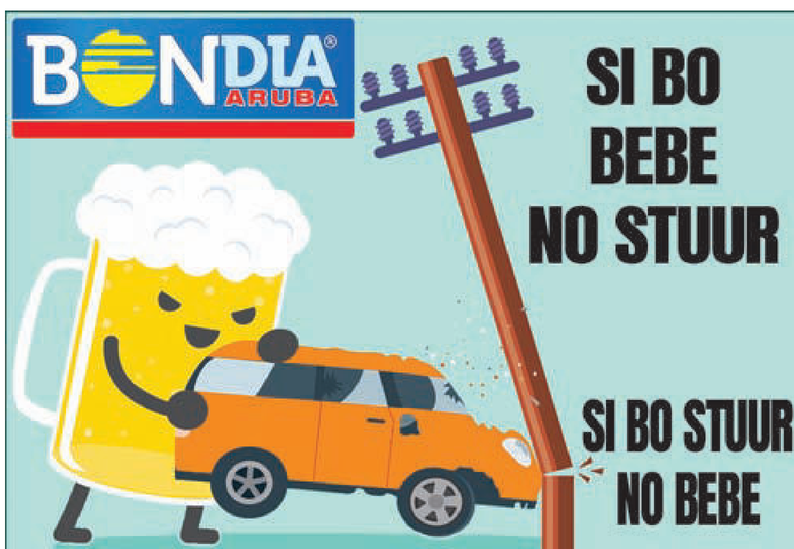
Dia 1 di april, 2 migrante a fayece na costa di Gravelines mientras e tabata purbando di yega Reino Uni. Dia 9 di april, dos hende homber y dos hende muhe a fayece cerca di e pueblo di Equihen-Plage, ora cu coriente a bay cu nan.

Den 2025, por lo menos 29 migrante a fayece den e region, segun AFP su conteo basa riba fuentenan Frances y Britanico.

Luna pasa, Britania y Francia a firma un acuerdo nobo di 3 aña pa stop migrantenan indocumenta haciendo e biahe riesgoso den e Canal di botonan chikito. Bao e acuerdo, Francia a priminti cu lo aumenta personal di aplicacion di ley na e costa cu mas di mita, yegando 1.400 oficial pa 2029.

Segun oficialnan Frances, e cantidad di yegada na Britania te awo e aña aki a keda recorta drasticamente for di 2025.

Segun e cifranan Britanico, 41.472 persona a yega Reino Uni di manera ilegal den boto chikito den 2025, e di dos cifra mas halto desde cu a detecta e biahenan aki prome den 2018.



BONDIA ARUBA

Iran ta bisa cu operacion militar di Merca ta 'imposibel' mientras Trump ta considera propuesta di paz

(AFP) - Guardia Revolucionario di Iran a bisa diasabra cu Merca ta enfrentando un decision entre un operacion militar "imposibel" of un "mal acuerdo" cu Teheran, despues cu presidente Donald Trump a critica propuesta di paz mas reciente di Iran.

Negociacionnan entre e dos pais a keda tranca desde cu un acuerdo pa stop combate a drenta na vigor riba 8 di april, cu apenas un ronda di dialogo directo di paz hasta awo.
Agencianan di noticia Irani Tasnim y Fars a reporta cu Teheran a entrega un propuesta di 14 punto na mediador Pakistan, pero Trump rapidamente a expresa duda riba dje.

"Pronto lo mi revisa e plan cu Iran a manda nos, pero mi no por imagina cu e lo ta aceptabel pasobra ainda nan no a paga un prijs suficientemente halto pa loke nan a haci na Humanidad y Mundo durante e ultimo 47 aña," Trump a bisa riba su plataforma Truth Social.

Pagina di noticia Mericano Axios a reporta, citando dos fuente familiar cu e propuesta, cu e ta establece "un deadline di un luna pa negociacion riba un acuerdo pa habri e Estrecho di Hormuz



atrobe, terminando e blokeo naval di Merca y terminando permanentemente e guera na Iran y na Libanon".

Den un declaracion diasabra, e Guardia Revolucionario a purba pone presion back riba Trump, bisando cu e mester kies entre "un operacion imposibel of un mal acuerdo cu Republica Islamico di Iran".

E dia anterior, vice-minister di Exterior Kazem Gharibabadi a bisa diplomaatnan naTeheran cu "Ta keda na Merca pa kies e caminda di diplomacia of sigui cu un acercamento di confrontacion".

Iran, el a bisa, ta "prepara pa tur dos caminda".

'Si nan comporta malo'

Den un entrevista corto cu periodistanan na West Palm Beach, Florida, diasabra, presidente Mericano no a specifica kico por provoca un accion militar nobo.
"Si nan comporta malo, si nan haci algo malo, pero pa awo, nos lo mira," el a bisa. "Pero e ta un posibilidad cu por pasa, sigur."

Den retorica aun mas agresivo, Mohsen Rezaei, asesor militar di lider supremo Irani Mojtaba Khamenei, a bisa cu forsa Irani lo hundi barconan Mericano.
"Merca ta e unico pirata na mundo cu tin portavion. Nos capacidad pa enfrenta pirata no ta menos cu nos capacidad pa hundi barconan di guera. Prepara pa enfrenta un santana di bo portavion y forsanan," el a publica riba X.

No tin evidencia cu Iran a hundi cualkier barco militar Mericano durante e guera.
Axios a reporta mas tempran den siman cu enviado di Trump, Steve Witkoff, a pidi pa e programa nuclear di Teheran ser poni atrobe riba mesa di negociacion.

Pero mision di Iran na e Organisacion di Nacionnan Uni (UN) a señala riba arsenal nuclear grandi di Merca, acusando Washington diasabra di "comportamento hipocrita" tocante e ambicion atomico di Iran.

Iran a mantene control firme riba Estrecho di Hormuz desde comienso di guera, restringiendo fluho importante di petroleo, gas y fertilisante pa economia mundial, mientras Merca a impone un contra-blokeo riba wafnan Irani.

Prijs di petroleo awor ta mas o menos 50 porciento mas halto cu nivel prome di guera.
Vice-presidente di Parlamento di Iran, Ali Nikzad, a bisa cu bao di e legislacion proponi pa maneho di e estrecho, 30 porciento di tarifa lo bay pa infrastructura militar, mientras e resto lo ser destina pa "desaroyo economico".

"Maneho di Estrecho di Hormuz ta mas importante cu adkiri arma nuclear," el a bisa.
Na Iran, impacto economico di guera ta profundisa, cu exportacion di petroleo limita y inflacion pasando 50 porciento.

"Tur hende ta purba endurece, pero… nan ta perde animo," Amir, un habitante di Teheran di 40 aña, a bisa un reportero di AFP cu ta basa pafo di e pais.
"Ainda nos no a mira hopi di e efecto economico pasobra tur hende tabatin un tiki reserva. Nan tabatin un poco oro y dollar pa temponan dificil. Ora esaki caba, cosnan lo cambia."

Investigacion na Australia ta habri audiencia publico riba tiramento na Bondi Beach

(AFP)—Un investigacion na Australia a habri audiencia publico dialuna riba un tiramento antisemitico cu a mata 15 hende durante un festival Hudiu na Bondi Beach na Sydney.

E comision real federal — e nivel mas halto di investigacion di gobierno — a ser estableci pa investiga factornan cu a conduci na e atake pa dos homber arma contra famianan Hudiu na e beach mas conoci di Australia na december.

Audiencia publico a cuminsa cu miembronan di comunidad Hudiu na Sydney cu ta spera pa papia tocante nan experiencia cu antisemitismo.

"E aumento rapido di antisemitismo cu nos a mira na Australia a ser refleha na otro paisnan Occidental y ta parce cla cu ta conecta cu eventonan den Medio Oriente," hefe di investigacion Virginia Bell a bisa den su palabra di apertura.

"Ta importante pa hende compronde con lihe e eventonan ey por provoca expresionnan mahos di hostilidad contra Hudiunan Australiano simplemente pasobra nan ta Hudiu."

E investigacion a ricibi miles di peticion riba e impacto di "un di e odio mas bieu di sociedad," segun consehero cu ta yudando cu e investigacion, Zelie Hegen.

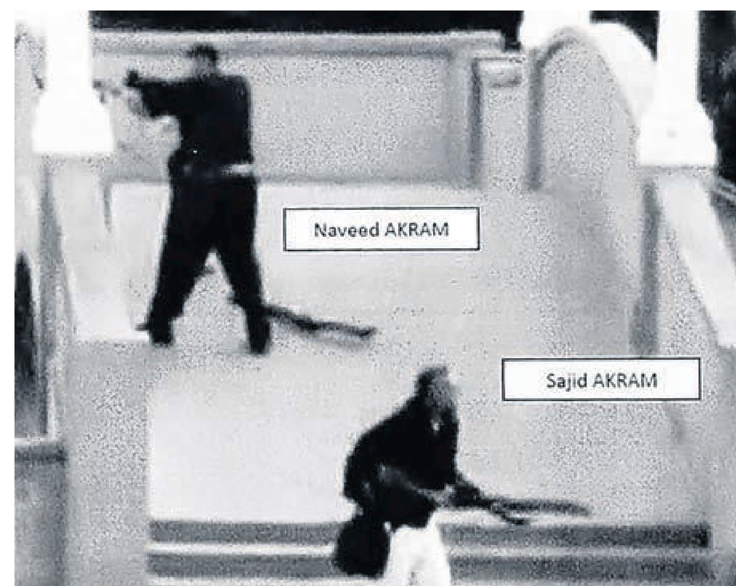
El a menciona gritonan antisemitico durante un protesta contra guera na Gaza pafor di Opera House na Sydney na october 2023, poco despues di e atake di Hamas riba Israel.

E protesta a crea miedo den comunidad Hudiu na Australia, el a bisa.

Gruponan di comunidad Hudiu a registra 2.062 incidente antisemitico den e aña siguiente.

Un "verano di teror" a mira un serie di atakenan cu candela y grafiti contra sinagoga y negoshinan Hudiu na Sydney y Melbourne, el a bisa.

Sajid Akram y su yiu Naveed ta acusa di los tiro riba famianan Hudiu cu tabata reuni na Bondi Beach pa un celebracion di Hanukkah na december, realisando e tiramento mas mortal na Australia den 30 aña.



E supuesto homber arma Sajid Akram, 50 aña, a ser tira morto pa polis durante e atake.

Su yiu di 24 aña, Naveed, un ciudadano Australiano naci aya cu ainda ta den prison, a ser acusa di terorismo y 15 asesinato.

AFP PHOTO / NSW COURTS